

米紙の論調も分断

大統領選社説

「危険な選択」

ニューヨークタイムズ紙

「やり直す好機」

ワシントンジャーナル紙

11月5日に行われた米大統領選でのドナルド・トランプ前大統領(78)勝利の結果を受け、米各紙が社説を発表した。リベラル系のニューヨーク・タイムズは11月6日付電子版で「アメリカは危険な選択をした」と題する社説を掲載した。米国の有権者は「誰も完全に予見できない危うい道を国に突きつけた」と断じた。「何百万人も米国人が大きな欠陥があると認めている候補者に投票したことを無視できない」とし、「物価高、移民の流入、抜け穴だらけの南部国境、社会的に不平

等となつている経済政策などを国の緊急課題と見て、(トランプ氏が)それらを解決する可能性が高いと確信した」と分析「もっと広い意味での米国の制度の状態に対する不信感も抱いて投票した人もいる」とした。トランプ氏について「幻想を抱く余地はない。彼は最初の任期中、そして退任後の数年間、民主主義の価値観、規範、伝統はおろか、法律さえ尊重していないことを私たちに示した」とし、「すべての米国人はトランプ新政権を警戒すべきだ。政党や政治に関係なく、憲法上の抑制と均衡、公正な

連邦検察官と裁判官、公平な選挙制度、基本的公民権など、国家民主主義の基本的な柱が、トランプ氏からの攻撃から守られるよう主張すべきだ」と訴えている。ニューヨーク・タイムズはカマラ・ハリス副大統領(60)を支持していた。一方、保守系のウォール・ストリート・ジャーナルは7日付電子版で「やり直す好機得たトランプ氏」と題する社説を掲載した。同紙は、トランプ氏の勝利は「若者票と黒人およびヒスパニックの男性票を伸ばした」と分析している。インフレによる実質賃金の低下や、アイデンティティ政治の下での分断を助長する文化的主張、南部国境での混乱、国際社会での米国の抑圧力崩壊が起きた。出口調査によると、特に経済がトランプ氏に有利な最大の争点だった。

本紙「週刊NY生活」は、日本で、国立国会図書館(東京都千代田区永田町1丁目)と都立中央図書館(港区南麻布)に所蔵されており、利用者の閲覧が可能です。また東京大学の本郷と駒場の両図書館でも閲覧が可能です。由は「バイデン大統領が公約した団結と繁栄を実現できなかったからであり、有権者がバイデン氏の進歩的政策の結果に幻滅するようになったからだ」と分析している。「インフレによる実質賃金の低下や、アイデンティティ政治の下での分断を助長する文化的主張、南部国境での混乱、国際社会での米国の抑圧力崩壊が起きた。出口調査によると、特に経済がトランプ氏に有利な最大の争点だった。メディアがどんなに経済は好調だと説明したところで、(資産ではなく)賃金や給与頼みの有権者の感覚は違ったのだ」とした。同紙は、有権者からの最大のメッセージは「経済成長に明確に目を向け続けるべきだ」というものだった」とまとめた上で、「政権2期目は失敗に終わることが多い。しかしこの政権はこれまで1世紀以上にわたって例がない類いの政権だ」と期待を込めた。

写真家HASHIさん逝く

米広告写真界で一時代築く

買い物帰りの路上で突き飛ばされ転倒



故・橋村さん



HASHIさんの代表作とも言える『エスクアア』誌創刊50周年記念ポスターの作品「喜び-Cheers」

ニューヨーク在住の写真家、HASHIの名前で知られる橋村奉臣さんが12日、入院先の市内ベルビュー病院で亡くなった。79歳だった。近親者の話によると、橋村さんは10月22日午後8時20分ごろ、買い物先のスーパーから自宅に戻る途中の3番街30丁目と31丁目の間の歩道で、男性に右手に持っていた杖を蹴飛ばされて突き飛ばされ車道に転倒、後頭部を強打した。歩行者が救急車を呼び、緊急連絡先に登録されていた近親者の日本人女性が現場に駆けつけた時はまだ意識があつたという。ベルビュー病院のエマーソンシールームに搬送され、右後頭部脳挫傷と診断されて翌日に手術をして一命を取り止めたが、その後2週間意識不明の状態が続いた。12日午前0時51分死亡した。警察は、橋村さんを突き飛ばした男性を防犯カメラで犯人と特定し、事件翌朝31歳の米国人男性を逮捕した。橋村さんは1945年大阪府茨木市生まれ。1968年に来米。74年にHASHIスタジオを設立。クリエイティブの水準が極めて高く、かつ熾烈な競争で知られているニューヨークの広告業界において常に第一線で活躍、その力量が高く評価された。広告写真の分野で、卓越したHASHIスタイルを確立。1980年代前半より、肉眼では捉え難い2万分の1秒の世界をとらえた独自の技法、「アクション・スタイル・ライフル」で一世を風靡し、広告業界において、その地位を不動なものにした。米国だけでなく世界の広告代理店200社以上を通じて、世界の優良企業500社以上に作品を提供した。代表的な作品として、『エスクアア』誌50周年記念ポスター「喜び-Cheers」(写真上)がある。(関連記事5面に)

耳から学ぶ英会話

だから「聞こえる」「話せる」ようになる。音のみに集中した英会話コースです。語学専門の優秀なアメリカ人講師によるオンラインレッスン。一般英会話、ビジネス英語等。

日本語の無料説明会へどうぞ。



ibec Language Institute (アイベック) since 1994 おかげ様で30周年

www.ibec-usa.com contact@ibec-usa.com 212-867-2000

アメリカ・日本両国での税金・ビジネスの問題解決します

確定申告 節税アドバイス 帰国準備 出国税

法人税 財務報告 バックオフィス サポート

GIIP (ジーアイアイピー) 日米国際会計事務所



212-518-7065

giip-global.com/ja

info@giip-global.com/ja

NY市マンハッタン 西23丁目71 STE 1624 東京 千代田区九段南 2-4-12 4F (靖国神社前)





EAT OUT 食

ニューヨークの有名ステーキハウス「ベンジャミンステーキハウス」が日本4号店となる「ベンジャミンステーキハウス KITTE 大阪」を今年7月、大阪梅田の新たなランドマークとなる大阪駅直結の新商業施設「KITTE 大阪」5階にオープンした。

同店はニューヨーク・マンハッタン41丁目の本店の雰囲気を漂わせる高級感と



NYの「ベンジャミンステーキハウス」が大飯店開店

オーナーのベンジャミン・プロバカイ氏(左)とベンジャミン・シナナージ氏(NY41丁目本店で)

ベンジャミン ステーキハウス KITTE 大阪
 大阪府大阪市北区梅田3丁目2番2号 KITTE 大阪 5F
 営業時間：ランチ 11:00～15:00
 ディナー 17:00～23:00
 土日祝日：11:00～23:00
 定休日：不定休(KITTE大阪に準ずる)
 Tel 06-6440-7733
<https://benjaminsteakhouse.jp/>



40丁目のベンジャミンステーキハウスの明いビジネスの商談や接待にもマッチしたぬくもりを感じられる落ち着いた空間の両方のいいところを合体したようなラグジュアリーな雰囲気のなかで食事を楽しめるところが特徴だ。

株式会社オーイズミ(本社：神奈川県厚木市、代表取締役社長：大泉賢治)との提携で開店。店内は120席、接待や大切なパートナーとの記念日に最適な個室や半個室を完備

しており、さまざまな用途に合わせて利用できる。ベンジャミンステーキハウス大阪ではUSDA(米国農務省)認定の最高級ランクビーフ(プライム)を自社の熟成庫にて最低28日間以上熟成。マンハッタンで20年にわたり腕を振るったエグゼクティブ・シェフのアチュロ・マクレッド氏から指導を受けたシェフたちが、ステーキハウスのスタイルの調理法で旨味を逃さず焼き上げた上質なビーフを提供している。

長年、ニューヨークに愛され続けているシグネチャーの「ポーターハウスステーキ」(2万5455円(税、サービス料金別で2名から)、芳醇な旨味が絶品の「リブアイステーキ」(2万3999円、税サ

ベンジャミンステーキハウス本店は、2006年にNYに開店。2017年6月、初の海外店舗として六本木に上陸し、18年12月、東京都日本第2号店をオープン。さらに、22年4月、東京カリーディングラス紀尾井町に日本第3号店をオープンしている。

「色も楽しめます」と話している。

HACOギャラリーで 12月11日から

会津本郷焼の展示会

ギャラリー兼ショップのHACO(31 Grand St. Brooklyn)は12月11日(水)から29日(日)まで、今年3回目となる会津本郷焼の展示会を開催する。今回のテーマは「抹茶」。伝統工芸者がつくる抹茶碗を通して、茶人・千利休が完成させた「和敬静寂」の心と文化を紹介する。14日(土)午後3時から6時まで、<https://haco.nyc.com/>を参照する。

で行われるオープンングセレクションでは、会津美里町のオンラインでつなぎ、窯元の実演実況を実施予定。有機栽培のプレミアム抹茶の試飲もできる。

入場無料。開廊時間は水曜、土曜が正午から午後6時、日曜が午前11時から午後5時まで。詳細はウェブサイトに<https://haco.nyc.com/>を参照する。

スター(3600円、税サービス料別)などの新鮮なシードフードも楽しめる。ホリデーシーズン、接待シーンで活用できるコースメニューのほかにアラカルトメニューも多数提供している。

オーナーのベンジャミン・プロバカイ氏は「ニューヨークでベストなステーキハウスの味をお店に来てぜひトライしてください。驚くようなステーキとサービス、そして大阪の美しい景色も楽しめます」と話している。

酒蔵 SAKAGURA

211 East 43rd St. Bsmt, New York, NY 10017
www.sakagura.com
[@sakagurany](https://www.instagram.com/sakagurany)

SERVICE GROUP

老人ホーム「ハビネスシリーズ」は、東京、神奈川、静岡、大阪など50か所の介護施設を展開しています。これからも、「安心と安らぎの提供」をモットーに健康で心豊かな人生を支えます。

お問い合わせ 株式会社セルヴィス
 ローゴ ミナナッピー
0120-65-3782 まで!
<https://e-kaigo.net/>
svrc-soumu@e-kaigo.net
 海外から:011-81-6-6730-3400

パソコン修理

ご相談下さい
 At homeパソコン修理サービス
Tel (212) 213-6069 週刊NY生活事務所内

割烹 竹寿司 Takesushi
 The Japanese Restaurant

新店舗にて営業中!
 ニューヨークの老舗レストラン
 新鮮な寿司・魚介類料理のことならお任せください!

ランチ 12:00-2:30pm・ディナー 5:00-9:00pm・水曜定休 地下鉄7番線40St.駅からすぐ
4131 Queens Blvd, Sunnyside, NY 11104 • 347-601-4141 www.takesushi.us

竹寿司は青山繁晴さんを応援しています!
 おすすめYouTube
 自由民主党・参議院議員
 青山繁晴の公式チャンネル「ほくらの国会」

Dr. Zhou's 神経科学鍼灸クリニック
 Grand Opening Neuro Acupuncture Evidence Based Medicine

院長：周震宇 醫學博士 鍼灸師 脳学者
Dr. Zhenyu Zhou, OMD, PhD, LAc

中国 上海中医药大学卒業
 日本 金沢大学医学部 医学博士
 紐約中医学院 NYCTCM 非常勤講師
 ニューヨーク州立大学 SUNY Downstate 医学鍼灸学非常勤講師
 テキサス大学、コロラド大学、コーネル大学など 脳、シナプス研究
 Pacific College 実用鍼灸コース終了
 神経科学鍼灸コース終了
 スポーツ動脈瘤コース終了

鍼灸 カッピング 漢方 脳科学 美容
 エッセンシャルオイル、アロマテラピーテクニック、
 マッサージ、マイクロニードリング、
 マイクロカレント、美顔LED、神経伝導検査

日常痛み、痺れ、マヒ、腰痛、坐骨神経、肩こり、
 テニス肘、頸関節症、アレルギ、頭痛、生理痛、不妊症、
 脳卒中後の後遺症、認知症、うつ、顔面神経麻痺、
 自律神経失調症、不眠、コロナ後遺症スポーツ障害、
 ニキビ、湿疹、リフトアップ、小顔、法令線、ニキビ痕、
 傷痕などの色素沈着

各種保険対応
 お問い合わせは日本語でどうぞ

マンハッタン：150 East 56th Street #1E New York, NY 10022 (Bet. Lexington & 3rd Ave) (月、水、木、金曜日9am-7pm)
 ウェストチェスター：1301 Mamaroneck Ave, White Plains, NY 10605 (火、土曜日9am-3pm)
 Tel: 646-799-9444 (office) Cell/Text: 917-843-1716 (日本語) neuroacunyc.com

Japan Village
 ブルックリン・サンセットパーク
 インダストリーシティ内

日本食&日本文化を発信する複合施設 イベント開催者・テナント入居者募集中

Kiddleton BOOK-OFF DAISO BobinaGe taro's studio

2024年 館内に複数の新店舗がオープン予定!

日本食料品店&フードコート **サンライズマート**
 日本の酒屋 **蔵 Kuraichi** 居酒屋 **わくわく WAKUWAKU**
 無料テイスティング 毎週土曜日 4:00pm-7:00pm
www.kuraichibk.com www.wakuwakuny.com

934 3rd Avenue Brooklyn, NY 11232, Industry City Bldg 3&4
 Tel: (347) 584-4579 Email: info@japanvillage.com <https://japanvillage.com/>
 マンハッタンから地下鉄 D、N、R線 で約20分・36 St駅から1ブロック

J.ONE 不動産
 賃貸・売買・商業・投資

駐在向けサービス
 短期アパート、空港送迎、
 インフラ立ち上げサポート

NY本社:212-661-1111 NJミツワ支店:201-313-1115
 ウェストチェスター支店:914-835-3333
www.jonecorp.com
ny@jonecorp.com

YouTubeも是非ご覧ください!

求人



木村顕悟NY展 東洋のペン画好評



雅楽演奏会を開催

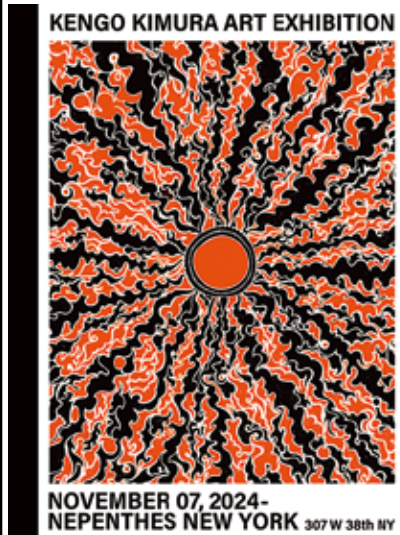
コロンビア大学で12月3日

コロンビア大学中世日本研究所・日本文化戦略研究所は12月3日(火)午後6時30分から、同大ミラシアター(ブロードウェイ2960番地)で雅楽演奏会を開催する。(協力:一般社団法人日本伝統美)

弁士の伝統と銀幕

ジャパン・ソサエティーで

ジャパン・ソサエティー(J.S.)東47丁目333番地)舞台公演は、9月から12月にかけて「Ningyo Parade of Puppetry」(人形!パペット・パレード)と題した、人形をテーマにしたシリーズを開催している。シリーズ第4弾は12月12日(木)・13日(金)の2日間、午後7時30分から「弁士の伝統と銀幕」(13日)を上映する。終演後にアーティストの質疑応答も行われる。入場料は31ドル。チケット・詳細はウェブサイトを参照する。
<https://japansociety.org/performing-arts/>を参照する。



木村顕悟の初のニューヨーク個展がマンハッタンミッドタウンのNEPENTHES NEW YORK(西38丁目307番地)で開催されている。新潟県南魚沼で生まれ育ち、冬には平地で3メートル、山間部では25メートルもの積雪が積もるその地で、自然の圧倒的な力を感じながら成長した。32歳の時に事故に遭い、3か月間入院することになるが、小さな病室のテーブルをキヤンバスとして、万年筆を用いた精巧な描写へと移行



し、彼の芸術表現が生まれた。独特な日本の美学と現代的なテーマを万年筆による精密な描写で描く作品は、今後はミユラル(壁画)などの大規模な作品にも範囲を拡大していくという。オリジナリティと個性と表現力が常に批評の対象となるNY。7日に開催されたレセプションで「今後の大きな刺激になった」と会場で木村。また審美眼を持つニューヨークカーたちも木村の作品を楽しんでいた。会期は3か月。(三浦)

サックス百貨店

今年はXマスの大規模ディスプレイ点灯なし

老舗百貨店サックス・フイフス・ペンニーは11日、本店(5番街611番地)恒例の大規模なディスプレイを今年は点灯しないことを正式に発表した。

創業100周年を迎える同デパートの広報担当者は「2023年ニューヨークの取材に対し、今年はホリデー・ディスプレイの取り組みを変え、象徴的な建物の建築的な重要性を称え、フアサードをエレガントに照らし、ショーウィンドウを飾り、サックスならではのファッションに焦点を当てると話している。同デパートは今年からクリスマス曲と共に点灯が行っているが、20年間続いた豪華なディスプレイとは異なる。同デパートは昨年、建物の10階までを覆う巨大な黄道帯のホリデー・ディスプレイを点灯して話題となった。



コーヒー券 \$10GET

JTB USA公式LINEのお友達登録で コーヒー券\$10プレゼント!

数量限定!無くなり次第終了!お早めに

お申込み期間

2024年11月14日(木)~
2024年12月2日(月)

お申し込み方法

QRコードをスキャンしてお友達登録
↓
お友達登録後、LINEに届くQRコードをタップしてお申し込みへ
↓
画面上でLINEアカウント名、Email、電話番号を入力
↓
完了

*新規登録はLINE1アカウントにつき1回のみ
*コーヒー券の在庫がなくなり次第キャンペーン終了
*お申し込み確認後、後日Eメール(airticket@jtbusa.com)でコーヒー券を発送

お友達登録後、数週間以内に日本行き航空券ご購入にご利用頂けるディスカウントクーポンを進呈! LINEお友達登録のお客様限定で行います。ご期待ください!

オンラインでもJTB!

日本行き航空券は
JTBのオンライン
予約が断然便利!

期間限定スペシャル料金やお得情報が満載!

お問い合わせ JTB Reservation Center | Email: airticket@jtbusa.com
Phone: 800-700-1540・営業時間 9:00am~8:00pm(東部時間)

www.jtbusa.com

週刊にほんご生活

日本語を学んでいる読者のためのコーナーです。毎月第3週に掲載します。

「あいさつ」

挨拶は日本では相手への礼儀や敬意を表して、お辞儀とともに言うのが一般的です。誰にでも挨拶をする習慣はなく、知っている人へ、またはお客様や同じ組織に属する人へ声をかけます。朝の「おはようございます」、昼の「こんにちは」、夜の「こんばんは」、寝る時の「おやすみなさい」は、挨拶の基本です。また、初めての人には、笑顔で「はじめまして」と挨拶をします。(長久保美奈、マナー講師)

この連載は、日本語を勉強している人を読者対象としたコーナーです。日本文化やタイムリーな日本に関する話題などを簡単な日本語で毎月第3週号に掲載します。アメリカ人の友人などにご案内ください。



わくわくことわざ

(3)

急がば回れ (いそがばまわれ)

人は急いでいるときほど、つい近道をしたくなるものです。しかし、知らない道でかき、思いがけない災難が待ち受けているかもしれません。また、焦っているうちに、大切なものを落としてしまったり、事故にあわなるともかぎりません。急ぐときは、少し遠回りするように思っても安全で確実な道を選ぶ(恵子)

《言葉の意味 (ことばのいみ)》

- 敬意 respect
- 習慣 habit; custom
- 笑顔 smile
- 近道 shortcut
- 災難 disaster
- 目的地 destination
- 人生 life

移民に支給のデビットカード 来年1月で終了

NY市

2600家族に毎週350ドル支給

非承認商品 購入で批判

エリック・アダムスNY市長は7日、主に食料品購入のために移民に提供してきたプリペイドのデビットカードのプログラムを来年1月で終了することを発表しました。同市当局は今年3月、二

ユージャー州を拠点とする金融会社モビリティ・キャピタル・ファイナンシャル・サービスと緊急に契約し、試験的に、240万ドル相当のプリペイドのマスターカードを移民の2600家族に配布した。例えば4人家族の場合、ホテルなどのシエラで暮らしながら、食料品や育児用品の購入に1週間当たり約350ドルで賄う。同市は同プログラムに、税金などを総額約340万ドルを投じた。



ツリーが到着

ロックフェラー・センター 点灯式は12月4日に

ロックフェラー・センターに9日、今年のクリスマスツリーが到着した。同センターのクリスマスツリーはニューヨークの冬の風物詩の一つで、2024年度のツリーにはマサチューセッツ州ウエスト・ストックブリッジの樹齢70年、高さ74フィート(22.5メートル)の米松(マツ科トウヒ属)が選ばれた。点灯式は12月4日(水)に行われる。



Self-Portrait as a Photographer Yasuo Kuniyoshi, 1924 Metropolitan Museum of Art, New York

偉大な日系人芸術家

JAAで22日 ヤング・プロフェッショナル主催

ニューヨーク日系人会(JAA)、ヤング・プロフェッショナル主催の講演会「偉大な日系人アーティスト」が22日(金)午後6時からNY日系人会(西45丁目49番地5階)で開催される。講演者はジョセフ・トクマツ・フィールド氏。ロンドンのリッチモンド大学でキュレーションとアート・マネージメント専攻で修士号を取得。約15年間、美術館での専門職、芸術歴史学教授などに従事し、現在グッゲンハイム美術館、ノグチ美術館などで講師として勤務している。講演は、イサム・ノグチ、ルース・アサワ、ヤサオ・クニヨシ、ジョージ・ナカシマら著名な日系人アーティストの生き方や作品に関して説明し、またあまり知られていないアーティストたちの日系社会への貢献などについて解説する。講演後に質疑応答も行われる。講演の言語は英語。

「週刊NY生活」
No. 984
2024年11月16日発行
ニューヨーク生活プレス社
NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC.
71 W. 47th St., Suite 1205
New York, N.Y. 10036
Tel: 212-213-6069
www.nyseikatsu.com

Publisher Ryoichi Miura
President Shigeru Hisamatsu
Vice President Jun Nishimura

- #### 公共サービス連絡先
- 在NY日本国総領事館=(212)371-8222
 - NY日本商工会議所=(212)246-8001
 - 日本クラブ=(212)581-2223
 - NY日系人会=(212)840-6942
 - ジェトロ=(212)997-0400
 - ジャパン・ソサエティー=(212)832-1155
 - 日米ソーシャル・サービス(JASSI)=(212)442-1541
 - 日米カウンセリングセンター=(212)720-4560
 - 教育文化交流センター教育相談室=(914)305-2411
 - ウーマンカインド=DV日本語ホットライン(888)888-7702
 - アガバハウス=世界規模の駆け込み寺「日本語110番」: www.Jhelp.com
 - APICHA=(866)274-2429
 - 乳がん相談 BCネットワーク=info@bcnetwork.org
 - NY日本人教育審議会=(914)921-0350
 - 同機関運営=NY日本人学校(203)629-9039
 - NJ日本人学校=(201)405-0888
 - NY補習授業校=(914)636-3770
 - NJ補習授業校=(201)585-0555

訂正 本紙8月3日号8面に報じた米国における日本語学習者の数が見出しと本文で約1万7000人と誤って約17万人と訂正してあります。本紙では、新年号で改めて米国で日本語を学ぶ人たちの現状を特集してレポートします。

木曾・田中公認会計士事務所

日系企業・個人を対象に会計・税務に関するきめ細かいサービスを提供しています。

- 会計・監査サービス
- 会社設立・経営等の相談
- 個人所得の相談
- 税務サービス
- 会計ソフト導入・運用
- スモール・ビジネスサポート

Kiso & Tanaka, LLP
420 Lexington Avenue, Suite 300, New York, NY 10170
Phone: 212-972-4910 FAX: 212-867-7291
E-mail: kisotanaka@kisotanaka.com

Excellent Human Resource Solutions

www.919usa.com

貴社の人材採用に際して、経験豊かな採用アドバイザーが、的確なヒューマンリソース・ソリューションを提供いたします。

人材紹介・人材派遣

QUICK USA, Inc. 全米で人材サービスを提供

New York Office
150 East 52nd Street, #17001
New York, NY 10022
お問合せ: 212-692-0850
E-mail: quick@919usa.com

Los Angeles Orange County
Dallas
Chicago
Atlanta
Detroit

米北東部で干ばつ続く

1800年代後半以降最も乾燥

NJ州各地で森林火災

米国立気象局 火災警報を発令

ニューヨーク市およびその周辺では9月下旬からほとんどの雨が降らないという記録的な干ばつが続いている。10月は国立気象局が統計を取り始めた1800年代後半以来、最も乾燥した月となり、セントラルパークの降雨量は0.01インチだった。米国立気象局は「赤旗警報」(火災警報)を各地に発令、森林火災に注意を呼びかけている。11月10日に降雨があったものの、依然として乾燥状態が続いており、森林火災による空気質の悪化も懸念されている。

ニュージャージー州は10月下旬より各地で森林火災が発生、エセックス郡では10月27日までに170エーカーが燃えた。11月7日にはイングルウッド・クリフスで4件目となる森林火災が発生。ポンプトン・レイクスなど鎮火したところもあるが、同州では10日時点

でイーストハノーバー南東部のインダストリアル・パークウェイなど8つの森林火災が起きている。7日のジョージタウン・イングルウッドクリフスでは、パリスサイドパークウェイ脇の林から出火、パークウェイが長時間封鎖された。現場には近隣各地から消防隊が応援に駆けつけ、ヘリも出動して消火活動にあたった。夜空に燃え上がる炎はハドン川対岸のN.Y.市からも目撃された。9日は終日、隣町のフォートリーやエッジウォーターでも空にはもやがかかり、街中に焦げた臭いが充満、その臭いはN.Y.市にも広がった。また、パサイック、モリス、サセックス、オレンジの各郡でも大規模の森林火災が発生。オレンジ郡の現場では、消火作業中の消防員ダリエル・バスケスさん(18)が倒木の下敷きになり死亡した。日曜の夜、約2か月ぶりに雨が降ったが、降水量は不十分で、12日時点では州内で合計500エーカーの森林が燃え尽きた。火曜日は州全域で強風が吹き荒れ、住宅地にも飛び火する恐れがあるため、「赤旗警報」が発令され、州民は不安を募らせた。

ニュージャージー州カムデン郡の町ハドン・ハイツで、大統領選と同時に進められた地方自治体選挙の結果、120年間禁止が続いていた酒類販売が合法になることが決まった。

アルコール販売禁止の町 120年でようやく廃止に

NJ州カムデン郡のハドン・ハイツ

近年はアート作品も

HASHIさん独自の世界観

クアーズの缶ビールが、もんどりを打った。夕方の4時なのか、明け方の4時なのか、かれこれ12時間近くも、この窓のないスタジオで写真を撮り続けている。23枚目の8x10だ、1個のグラス、一つの宝石、シガレットケース、この動かんぬ物体たちが語りかけてくる。「人が精魂込めて作り上げたものには生命を感じる」その生命が「物」の表面だけでなく内面に潜む魂までも写せと訴える。熱い視線に触れたとき、2万分の一秒の世界で瞬時の命が火花を散らす。変哲もな商品にどのような味をつけ、一枚の写真の中にか

にしてドラマを盛り込むか、これがこの男の仕事の全てと語っている。光と影の魔術師、橋村奉臣。人はHASHIと呼ぶ。ニューヨークの広告業界で五指に入る超売れっ子写真家と言われる。手がけるクライアントにカンパリ、コカコーラ、コダック、キヤノン、オリベッティ、アラミス、シテイバンク、ジョンソン&ジョンソンなど米国の代表する企業名がズラリと並ぶ。商業写真家全米年鑑の最高峰と言われる「アメリカン・シヨウケイ」でもギャラリー・パウエル、アンドリュウ・イネックスら一流写真家とともにトップ10の常連だ(ザ・ニューヨーク・コミューリ紙)1987年6月25日号より。「どっこい生きてる日本人」(読売新聞社刊、1994年発行に収録。文・三浦良一)。

近年は、アーティストとしての活動も始め、米国のソロデビューとなる「Yasumi Hashimura展」(未だの原風景、パリ・ローマ・ジャパン)を2021年にファイナルフィアのユニーク・フォト・ギャラリーで開催している。

「ハシガラフィー」は、写真と絵画を融合させた中に、橋村のフインアーティストとしての新たな可能性と独特の時代観やモノに対する価値観が表現うか安らかに。合掌。

米国内で39店舗の直営店を運営するレストランチェーン「TGIフライデー」(TGI Fridays, Inc., テキサス州)が2日、日本の民事再生法にあたる米連邦破産法第11条(チャプター11)をテキサス州の裁判所に申請したと発表した。この申請は長期休業や競合の価格競争などで経営が悪化した。幹部のロビッツ氏は「財務的影響がない」という。

同市は11月2日に、北部にある貯水池の水量が大幅に減少していることから干ばつ警報を発令。森林火災と空気質の問題はfirearm.govで見ることができ、州では30の自治体で酒類販売が禁止されている。

TGIフライデー 民事再生法の適用申請

困難の主な原因は新型コロナウイルスとわが社の資本構造であった」と述べている。裁判所に提出された書類によると、負債額は1億ドルから5億ドルの範囲内だと記載されている。一方、日本を含む世界41か国で展開するブランドチャイズの運営管理やブランドの知的財産を所有しているTGI Franchisor, LLCには影響がないという。



写真上: Meditation, Ryoanji Temple, Kyoto, Japan, 2004 瞑想、龍安寺、京都、日本 Mixed-media unique print 17"x21" framed to 22.5"x 26.5" モデルは妻の良子さん

写真下: ありし日の橋村さん (撮影・茶野邦雄)

ライオンズクラブ通信

ニューヨーク日系ライオンズクラブでは地域社会や世界への貢献のためさまざまな活動しています。

■メガネのリサイクルのお願い
世界にはメガネを必要とする子供たち、細かい作業で老眼を必要とする人たち、白内障のある人たちにはサングラスが必要です。使わなくなったメガネの回収(リサイクル)にご協力ください。
回収されたメガネはニュージャージーのリサイクルセンター(LERC www.njlerc.org)で洗浄/分解され、新しい持ち主にピッタリ合ったメガネへと生まれ変わり、仕分け作業を経て世界へ届けます。



リサイクル回収箱がある場所
ニューヨーク日系人会 (49 W 45th St. 5F)
*上記へお持ちください

[問い合わせ] Eメール: info@nyjalc.org
The New York Japanese-American Lions Club
www.nyjalc.org

今週の言葉

なみ あまらぬ

書画家 染氣

www.nyseikatsu.com

日本語印刷と名入り販促品

のことなら、何でもお任せ下さい。

- 名刺、レターヘッド、封筒、挨拶状、ラベル、プロシユアー、メニュー等印刷物全般のデザインと印刷
- Tシャツ/ポロシャツ、マグカップ、ゴルフボール、カレンダー、時計、ペン、ショッピングバッグ等へのロゴ及び会社名の印刷

HONDA GRAPHICS
www.honda-g.com
(201) 461-0700

オンタイム・リムジン

創業1990年、日本人経営の会社です。On-Time Limousine

ミニバン、SUV、13人乗りバン、25~55人乗り大型バスの配車はお任せください。

E-mail: ontimelimo9@gmail.com
Tel: 914-418-4855 岩上まで

www.on-timelimo.com

年金相談室

遺族年金には2種類

米国在住者も受給資格(その1)

亡くなられた方の加入状況などによって、「遺族厚生年金」「遺族基礎年金」のいずれか、または両方の年金が給付されます。遺族年金の受給は年金加入期間25年以上が条件ですが、幸い米国にお住まいの方は「日米社会保障協定」及び「カラ期間」のお陰で加入期間が25年未満の方でも受給資格が生じます。遺族年金は残された家族にとり大切な生活資金です。是非制度を理解されておかれることをお勧めします。

1 どんな人が亡くなった時に遺族年金は支給されるのか
(1) 遺族厚生年金の受給要件
(2) 遺族基礎年金の受給要件

おだいに ニューヨーク生活におけるメンタルヘルスケア(46)

このコラムが紙面に載る頃には次期大統領が選出され、米国では新政府への期待や不安を感じていると思えます。
カウンセリングを一旦「卒業」したBさんから再開したいと連絡がありました。しばらくの間、元気がつたのに、少し残念そうです。Bさんの悩みは選択ミス。熟考の末に決めた事



選択

多くの場合、不満足な結果になり自分を厳しく裁くというパターンに陥ります。
Bさんはいわゆる「プロ」(Pro)・「コン」(Con)という方法を使いますが、十分。例えば、何かを変えようかと悩む時、「する」このプラス面・マイナス面を考えますが「しない」という選択肢はありませ



加入25年以上が条件です。一方米国にお住まいの方の場合には受給資格の算定上「日本の年金加入期間」+「カラ期間」(日本国籍で海外に在住していた20歳から60歳までの期間)+「米国年金加入期間」を合算して25年以上あれば受給資格を満たすことが出来ます。
(2) 遺族基礎年金の受給要件
(3) 記載の通りです。
(4) 遺族年金の受給資格は

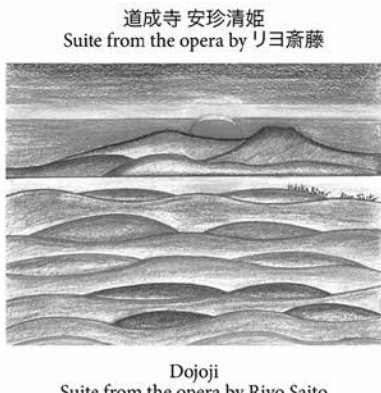
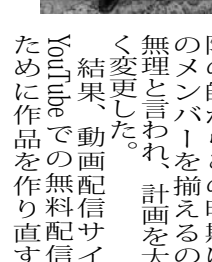
BCネットワーク 12月1日乳がんセミナー

日本人女性達に乳がんに関する最新情報や啓発情報発信をする非営利団体BCネットワーカー(代表:山本眞基子)は、12月1日(日)午後12時30分から2時30分(日本時間)まで、恒例の第4回乳がん情報セミナーを開催する。
高野利実医師
中村清吾医師

海外年金相談センター 市川俊治
http://nenkinichikawa.org
質問は E-Mail:shunjichikawa@gmail.com

オリジナル歌劇「道成寺」を再編集

作者の斎藤さんが動画配信サイトで公開
1000年の昔から存在した悲恋の物語で、能や歌舞伎の舞台でも古典の演目として長年にわたり何度も何度も上演されてきた「道成寺」。美しい旅の僧安珍に恋をした清姫が、嫉妬に狂い大蛇に姿を変えて、道成寺に逃げ込んだ安珍を追い詰めて隠れていた鐘ごと焼き殺すという愛憎渦巻く悲劇だ。
この有名な物語に新しい解釈を加え、NY在住のリョ・斎藤氏がオリジナルの曲と脚本を書き上げて、2019年5月にニューヨークのカーネギーホールでリサイタル。
14曲の短編に凝縮させて作曲、編曲、脚本、イラストと八面六臂の活躍をされた斎藤氏は「私の表現する人間の感情の変化を再演したいですが、まずは動画配信版で、この有名な物語に遊んで頂ければ幸いです」と語っている。
動画のリンクはこちら。
https://m.youtube.com/watch?v=3BMksa35aU
または、Dojoji Suite from the opera by Riyo Saito で検索。



ファイナンシャルアドバイザー 比嘉啓子MBA
30分無料相談
Tel: 917-449-9493
KHAdvisors7@gmail.com
641 Lexington Ave, 14th Fl. New York, NY 10022
資産運用・投資計画
節税対策
相続計画 日米相続税対策
保険プラン 生命/介護/健康保険
年金計画 IRA, 401k, 個人年金

リバーサイド健診センター
診療時間: 月~金曜日 8:30am~5:00pm
土曜日 8:30am~1:00pm
海外旅行保険、Medicare 可
一般診療
内科、消化器科、小児科、カイロプラクティック
健康診断(検査終了後の同日コンサルテーション可)
胃・大腸内視鏡、超音波、胃バリウム検査等
Tel (201) 678-1900
401 Hackensack Ave., 5th Floor, Hackensack, NJ 07601
www.myriverside.net

オンライン書画教室開講
簡単に描ける! 「楽気」流
季節の挨拶カードや、お礼状などに、心こもったオリジナルの言葉とイラストを添えてみませんか?
* 2回コース(所要時間:1回約1時間)
日程と料金はお問い合わせください。(初回申込時に画材購入費が発生します。)
担当久松まで: hisamatsu@nyseikatsu.com

クイックUSA

在米日系企業のHRネットワーク

アメリカの人事部 192

法的義務を伴うトレーニングと そうではないトレーニング(その2)

雇用主に関するいくつかのトレーニングは必ずしも法律で定められていない。法律がないからといって、法律がなくてもよいというように単なる二者択一の選択肢にはならないことがある。セクハラ防止トレーニングのほかに、401(k)などの会社がスポンサーになって従業員に提供する、リタイアメント(年金)プランに関するトレーニングというものは、セクハラ防止と似たような局面をもっています。リタイアメントプランのトレーニングについては、連邦法であり、E R I S A (Employee Retirement Income Security Act: 従業員退職時所得保障法)という法律でその重要性が指摘されています。会社は英語でいうところの "Fiduciary Responsibility"、つまりリタイアメントプランに関する「受託者責任」を従業員に対して負っているという法律では明確に規定されています。この受託者責任の中に従業員へのリタイアメントに関する教育というものが求められているのです。そうしますと、リタイアメントプランの運用の中で、会社が従業員からの受託金に対して散漫な投資管理を行っていたり、適切な分散投資を実施していないことが罰則の対象となったり、手数料の高い投資先ばかりに投資していたり、あるいは毎年チェックが入るプランの差別化テストに合格できなかったりすることによって、従業員から受託者責任を果たしていないとして会社に対して集団訴訟が起されるケースが出てまいります。やはりそのような訴訟の中で問われるのは、会社は従業員に対してリタイアメントプランに関する適切なトレーニングや教育を行ってきたかどうかという点になります。ここで確認で申し上げます。E R I S A の法律では、トレーニングや教育を従業員にしていることが罰則の対象とならない。ほぼ法律と同じように準拠していかなければならぬ。あるいは毎年チェックが入るプランの差別化テストに合格できなかったりすることによって、従業員から受託者責任を果たしていないとして会社に対して集団訴訟が起されるケースが出てまいります。やはりそのような訴訟の中で問われるのは、会社は従業員に対してリタイアメントプランに関する適切なトレーニングや教育を行ってきたかどうかという点になります。ここで確認で申し上げます。E R I S A の法律では、トレーニングや教育を従業員にしていることが罰則の対象とならない。ほぼ法律と同じように準拠していかなければならぬ。あるいは毎年チェックが入るプランの差別化テストに合格できなかったりすることによって、従業員から受託者責任を果たしていないとして会社に対して集団訴訟が起されるケースが出てまいります。やはりそのような訴訟の中で問われるのは、会社は従業員に対してリタイアメントプランに関する適切なトレーニングや教育を行ってきたかどうかという点になります。ここで確認で申し上げます。E R I S A の法律では、トレーニングや教育を従業員にしていることが罰則の対象とならない。ほぼ法律と同じように準拠していかなければならぬ。

健康保険プラン オープン登録が開始

健康保険に加入する際、ステッカーシヨック(価格の値上がりによるシヨック)を受けられることがある。今年、NY州の医療費適正化法 (Affordable Care Act) を通じてプランに加入する場合は、より多くの住民が割引の対象となる。11月1日から2025年1月31日までの間と1月1日に発効する保険については、12月15日までにNY州の医療保険マーケットプレイスを通じて2025年の医療保険に加入することができるといわれる。

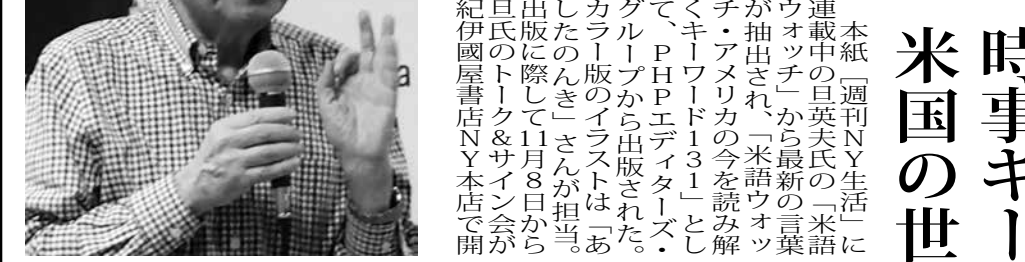
州保健当局によると、バイデン政権が今年承認した新たな州保険補助金により、25年には推定11万7000人のニューヨーカーが3000ドル以上の医療費を節約できるといわれる。この補助金により、

所得者だけでなく、妊娠中の糖尿病、出産直後のニューヨーカーの自己負担額を大幅に減らすことができる。個人保険市場の保険料は今年、平均12.7%値上がりしているが、連邦税額控除が継続されているため、多くの消費者は保険料の割引を受けられる。新しい州の補助金は、年間免責額(保険が支払いを開始するまでに患者が医療サービスに費やさなければならぬ金額)など、さらなる痛みを伴う点を対象としている。

新たな補助金により、マーケットプレイスのプランでは、糖尿病、妊娠、産後ケアに関するほとんどの医療サービスや薬の自己負担がなくなる。この補助金は出産費用を含む病院での治療には適用されない。しかし、

州の試算によると、妊娠中または出産後の16000人がそれぞれ約2800ドル節約できることになる。追加の補助金は、医療費に苦勞しているが、メディケイドやエッセンシャルプランのような公的保険に加入する際には収入が多すぎると、所得のニューヨーカーを対象とする。エッセンシャルプランは、月額料金や免責額がなく、自己負担額も限られているが、連邦貧困レベルの250%(個人で37650ドル)未満のニューヨーカーのみ適用される。

現在、3万7650ドルから5万2710ドルの所得者は、年間免責額わずか350ドルの保険に加入でき、医療サービスの自己負担額も割引される。州は、この所得層の住民約8万人が恩恵を受け、ひとりあたり年間約3500ドルの医療費節約になると見積もっている。



米語ウォッチの旦さん NY紀伊國屋書店で講演

時事キーワードで 米国の世相伝える

本紙「週刊NY生活」に連載中の旦英夫氏の「米語ウォッチ」から最新の言葉が抽出され、「米語ウォッチ」が著者としてそれ以上の喜びはありませんと述べている。旦氏は、同会を率いて米国の新語とその背景を説明した。

まず今回の大統領選挙について、Diploma Divide として、Pro Voice が象徴される、大卒でない男性労働者が薄給に苦しむ中で、トランプ氏を強く支持した現象を説明した。

加えて、社会現象として「文化・生活」に関する本の第一章を取り上げ、Breeding とは男が相手の女性に本気らしい態度をとって気をもたせておくこと、小鳥にパンくずをあげてなつかせておくように説明。「Situationship」とは「どろあえすの男女交際」その他の例を語った。

米語 Watch 【286】

Diploma Divide (大統領選に対する) 学卒が否かの違い

大統領選挙はトランプ氏の勝利で終わりました。今回の大統領選挙では、Gender Gap (男女間の違い)に加え Diploma Divide が結果に大きな影響を与えたと言われています。Diploma (卒業証書・学位) Divide とは大学を卒業した人としなかった人の違いを意味します。直近のPew研究所の調査では、この二つの要素を組み合わせた、男性で大卒ではない人の55%がトランプを支持し(ハリス支持は39%)、それに対して、女性で大卒ならハリス支持は61%(トランプ支持は34%)で、二つのグループの考えの大きな違いが大統領選の大きな要因となりました。

女性で大卒の人は経済的には恵まれた人が多く、日々の生活よりも、民主主義、法の支配・人権そして長期的な環境問題などに目を向ける傾向があり、ハリスの立場に共感しやすかったでしょう。Reproductive Rights (生殖・中絶に関する人権)を含め、ハリス候補はこのGender Gapに焦点を当てたのですが、期待されたほどの訴求力はありませんでした。一方、トランプ氏が主張した論点(移民制限、犯罪対策、外国製品への関税、国内増産によるエネルギー・コストの低下)は、物価高、失業などの経済的悪影響を一番に受ける立場にある、学位を持たない白人、黒人、ヒスパニック男性に、大きく受け入れられました。彼らはまた、女性が国の指導者となりわけ軍の最高執行官になることに大きな不安を感じるとも言われています。トランプ陣営はこのDiploma Divideに目を向け、その戦略が成功しました。トランプ政権が国民みんなに目を向けるよう祈るのみです。(旦 英夫 ニューヨーク州弁護士)

「言葉は社会の動きと変化を映す鏡です」と語る旦氏は、ニューヨーク州の弁護士。サンケイイ・スカラシツの留学生として米国でジャーナリズムを学び、商社駐在員、法律事務所パートナー、会社役員として45年間を米国で過ごしている。傍ら、国際サスペンス小説「リッパステック・ビル」(ニューヨーク生活プレス)、「ニューヨーク生活」連載記事「刊」など著書、連載記事を出版している。(ワインスタイン今井絹江写真)

共同開発・共同研究などの連携を目指す日系企業と(在米を含む)5~10社程度。1社につき、参加人数は2名まで。詳細と申し込みは https://www.jetro.go.jp/forms/pub/ny/cornelltech_event 申込み締切は11月13日(水)午後5時(米国東部時間) イベントに関する問い合わせはジェトロ・ニューヨーク事務所(担当: 桂島 平本 Email: jetro.ny@jetro.go.jp)

ジェトロ・ニューヨーク事務所は、ニューヨーク市内に所在するコーネルテクととも、AI関連分野のスタートアップ等との交流イベントを11月14日(火)午後1時30分から4時まで開催する。参加費無料。対象および定員(日系企業: AI関連分野で米国スタートアップや米国大学等との)

マイケル・ダン法律事務所

コネチカット大学ロースクール(J.D.)/東京大学大学院(法学修士号) 米国移民法弁護士協会会員

移民法専門 日米で20年以上の経験 日本語で直接ご相談ください

E・H・I・O等各種ビザ、グリーンカード、市民権など

Tel: 646-546-5342 (日本語直通) E-mail: nihongo@michaeldunlaw.com

450 Lexington Ave., WeWork 4F, New York, NY 10017 • www.michaeldunlaw.com

RBL PARTNERS

全米から相談受付中 (212) 960-3593

バイリンガル弁護士が直接日本語で相談を承ります。

■移民法 (各種ビザ、グリーンカード、市民権、再入国許可証) ■ビジネス全般 (会社設立、各種契約、一般企業法務)

RBL Partners, PLLC 250 Park Avenue, 14th Floor New York, NY 10177 Email: info@rbpartners.com

ボアス 麗奈 NY州弁護士 米国移民法弁護士協会会員 Website: <http://rbpartners.com/>

New Jersey州で移民法のことなら NPZ 弁護士事務所

VISASERVE Nachman, Phulwani, Zimovek Law Group, P.C. Immigration and Nationality Law

グリーンカードや就労ビザ、その他さまざまなビザサポートを行っています。

(代表): 201-670-0006 / info@visaserve.com

日本人スタッフが適切に対応致しますので安心してご相談下さい。

Mina (日本人スタッフ): 201-670-0006 (ext.109) / mina_tanaka@visaserve.com

ニュージャージーオフィス(2拠点) ニューヨークオフィス

VISASERVE Plaza 487 Goffle Road Ridgewood, NJ 07450 907 Route 202 North Raritan, NJ 08869 1180 Avenue of the Americas, 8th Floor New York, NY 10036

ニューズレターご希望の方は、TEXTで22828へ「NPZLAWGROUP」と送信してください。

website: www.visaserve.com

弁護士 デイヴィット ナックマン David H. Nachman, Esq.

MAX JOB

Executive Search Professional Recruitment

駐在員の配偶者の方のお仕事探しもお任せください。留学生OPTの方も卒業前から、お気軽にご相談ください。

corporate@maxjob.com • Phone: 212-949-6660

www.maxjob.com

MAX Consulting Group, Inc. 1991年創立の人材紹介会社 420 Lexington Avenue Suite1660, NYC (グランドセントラル駅構内よりアクセス)

シカゴ日本映画祭

全米オンライン上映 劇場上映も2作

アメリカ中西部唯一の日本映画祭、第4回シカゴ日本映画コレクティブ(CJFC)が、14日(木)から24日(日)まで開催される。今回は、「共存」をテーマに全11作品を上映する。劇場上映作品は、オープニング(17日)の白石晃一郎監督「サユリ」と、クメンタリーと7本の長編映画で、全米から視聴可能となる。オンライン上映の作品は、「99%、いつも曇り」(プリング・ミン・ヨウ・パーク)、「コーポ・ア・コ」(エスパーX探偵社)、「さよならのさかしもの」(「愚鈍の微笑み」)、「あの娘は知らない」(「新根室プロレス物語」)、「きのう生まれたわけじゃない」(「ブルーを笑えるその日まで」)。CJFCは、共同設立者の坂本有紀(Coyote Sun Productions代表)と河野洋(Mar Creation代表)が率いるシカゴ日本映画コレクティブ実行委員会が主催。後援はCATCH US PERFORMING ARTS (CUPA)。CJFCは新企画「CJFC X」で、日本



「サユリ」のポスターアート。監督は白石晃一郎。



Japanese Tapas Lounge
bozu
296 Grand Street, Brooklyn, NY 11211
Tel: 718-384-7770
www.bozubrooklyn.com
Pick Up & Delivery Available in Brooklyn
Visit Our Website for Details

その「依頼」が「探偵」...
エスパーX探偵社

その映画祭とのコラボレーションに取り組んでいる。今年で第2回目を迎えるこの企画は、日米文化交流だけでなく、日本の映画祭で近年上映された優れた新作インディペンデント映画をアメリカの観客に届けることを目的としている。今回は「99%、いつも曇り」が田辺弁慶映画祭、「エスパーX探偵社」が神保町映画祭から選出されている。

チケットは、オールアクセスパス(オンライン上映作品全9本)30ドル、シングルチケット(オンライン上映作品1本)12ドル。チケット購入・詳細は公式サイト <https://www.cjfc.us/home-jpn> を参照せよ。

水素が開く健康への扉

(20) 水素とホルモンバランス

こんにちは。今回は、水素がどのようにホルモンバランスに影響を与えるかについてお話しします。前に触れましたが、ホルモンバランスは健康を維持する上で非常に重要な要素です。特に更年期を迎えた女性や、ストレスの多い生活を送る方々にとっては、大切な問題となります。

ホルモンバランスが乱れると、身体だけでなく、精神的にも大きな影響が現れることがあります。そこで、水素がどのようにホルモンバランスを整え、心身の健康を保つのに役立つかを探ります。

水素は体内で強力な抗酸化作用を発揮し、ホルモンバランスに影響を与える酸化ストレスを軽減します。酸化ストレスは、ホルモンの分泌を担う内分泌系に悪影響を及ぼし、ホルモンの不均衡を引き起こす可能性があります。水素がこの酸化ストレスを軽減することで、ホルモンの分泌が調整され、バランスが整いやすくなると思われます。

特に更年期を迎えた女性にとって、ホルモンバランスの乱れが原因でホットフラッシュやイライラ、不眠、体重増加など、日常生活に支障をきたすことがよくあります。水素を取り入れることで副交感神経が優勢になり、ストレスを和らげ、ホルモンバランスを整える効果が期待されています。

私自身も、更年期の初期症状で寝汗や浅い睡眠を感じました。するとこれらの症状はすっかり落ち着き、気分が安定し、体のバランスが整っているように感じています。また、サロンのお客様からも「水素吸入後は心が軽くなり、不安感が和らいだ」という声を多く

聞いています。水素を取り入れることでホルモンバランスが整い、心身ともに健康な状態を保ちやすくなるでしょう。水素水、水素吸入、水素サプリメントなど、さまざまな方法で水素を体内に取り入れることができるので、自分に合った方法を見つけてホルモンバランスの調整に役立ててみてください。

森脇静香 (Shizuka Mori) 代表
NY・FL州マッサージ・エステティック・腸内洗浄セラピスト。2001年「Asian」開業。講演、TV・ラジオにゲスト出演。ウェルネスを追求。水素セラピーの普及に尽力中。

ニューヨーク市警(NYPD)は8日、2024年9月末までの第1四半期から第3四半期までの犯罪統計を発表した。

同期間の憎悪犯罪を見ると、アジア系への犯罪は34%減少したものの(38件から25件)憎悪犯罪全体では30%増加しており(383件対496件)、ユダヤ犯罪は7%増加している(158件から275件)。

事件総数では少ないものの、回教徒に対する犯罪も8件から35件へと増加した。コロナ禍パンデミック最中の2021年にはアジア系への憎悪犯罪が59件(憎悪犯罪全体の27%を占める)まで至ったが、昨年からは減少傾向が見られ、2024年9月末までの第1四半期から第3四半期までの犯罪統計では、前年の同時期に比べて、犯罪総数では2%減少(933件対953件)対し、殺人の11.2%減少(312件対277件)、自動車重盗の9.3%(1196件対1084件)、住居侵入の7.8%(1043件)から9.6(118件)に増加した。強姦は14.4%(1099件)から12.5(77件)、重罪暴行の5.2%(21204件)から2.2(306件)だった。

手抜き簡単! 料理教室

インスタント お吸い物で作る 茶碗蒸し

カップにぬるま湯をいれてお吸い物の素をいれて溶かし、生卵を落とす。細かい切った椎茸とネギまたは大葉をよく混ぜて、マグカップまたは湯呑み茶碗

に注いで、ラップをして200W電子レンジで約5分、アメリカの500Wなら約2分加熱する。卵液のかたまり具合をみながら加熱する。具はお好みでアレンジ。かまぼこや鶏肉の細切れ、2、3切れを入れたりしても豊かな気分がいただける。

材料
永谷園松茸のお吸い物の素 1袋
水 カップ
生卵 1枚
長ネギまたは大葉少々
椎茸 1枚
お好みで、かまぼこや鶏肉があれば追加。

フォートリーエリアのカイロプラクティック・鍼・フィジカルセラピー

石谷ヘルスセンター

今すぐご予約を 201-302-9993

腰痛・肩こり・痛みや症状でお困りの方、スポーツ障害・交通事故・ストレスや疲労回復/健康管理でお悩みの方は是非当院へ!

これらの中で一つでも当てはまる症状をお持ちの方は、是非ご相談ください。

1. 頭痛	5. 腰痛	9. むち打ち
2. 首の痛み	6. 股関節やお尻の痛み	10. 膝や肩のケガ
3. 肩や腕の痛み	7. 筋肉の凝りや硬直	11. 坐骨神経痛
4. 関節痛	8. 足首などの捻挫	12. しびれ

*妊婦・逆子治療・乳幼児も診療できます。

症状の原因を薬や手術なしで改善してみませんか?

Ishitani Health Center
1600 Parker Ave, Fort Lee, NJ 07024
Tel: 201-302-9993
www.ishitaniclinic.com
診療時間(月~水)7am-8pm, (木)7am-2pm, (金)7am-8pm, (土)7am-12:30pm, 日曜定休
連邦法によりMedicare及びMedicaidの保険の方には適応されない場合もあります。© FC 2015

Dr. 石谷三佳の書籍 "NECK PAIN Why Your Neck Hurts and What You Can Do About It" が発行されました。Dr. 石谷は首痛や肩こりの専門医として知られています。

Dr. 石谷三佳DC
パーマーカイロプラクティック大学卒業
ハーバード大学医学部専門課程修了

Dr. ロジャー・ミチエルDC
機能性医学
ノースイースト健康科学大学卒業

MINGLE SOHO NEW YORK

CUT (includes shampoo & dry) \$55

STYLING
SHAMPOO & BLOW OUT \$45
UPDO \$60

COLOR
TOUCH UP COLOR (includes shampoo & simple dry) .. \$65
SINGLE PROCESS COLOR (includes shampoo & simple dry) \$85

PERM
PERM (includes shampoo & dry) \$85
AIR WAVE (includes shampoo & dry) \$180
KERATIN TREATMENT (includes shampoo & dry) .. \$190
JAPANESE HAIR STRAIGHTENING (includes shampoo & dry) \$260

TREATMENT
OZONE TREATMENT \$20

*髪の状態により基本以上のお金が必要な場合は追加料金をいただくご了承ください。
※すべて税別です。

212 759 2397 日本語対応可
minglesoho-ny.com
Instagram: minglesohonewyork

移転しました
22 E 49th St, 2nd Fl
New York, NY 10022
(Between Madidon Avenue and 5th Ave.)

【初回特典】オゾントリートメント無料
※週刊NY生活を見たお伝えください

オンラインで予約 Instagram

ローカル スクランブル Queens & LI

新彫刻 お目見え



昼休み大好き 1位はニューヨークカー

オンラインで企業とレスポンスを結ぶ付ける「Web社」の調査によると、各主要都市で働く従業員のランチ事情に関する調査結果を公表した。

ボストンを拠点とする同社は今年7月、各都市のフルタイム従業員5000人を対象に、昼休みの必要性、時間、ランチ代などに関するアンケート調査をオンラインで行った。ランチ代の月額は、ニューヨークの平均は国内平均282ドルを48%上回る418ドルで、物価の影響で2023年比で30ドル増えている。

最もランチ代が高かったのはロサンゼルスで432ドル、次いでサンフランシスコは416ドル、NYは3位だった。「インフレがランチ代に影響している」と回答したのは全体の78%で、比較的安いものを選ぶ、外食回数減らす、お得なメニューを選ぶ、クーポンを利用するなど工夫しているという。

昼休みの意味に関しては、98%は「仕事の効率を上げる」、51%は「喜び」、49%は「気分転換」と回答した一方、「毎日昼休みにデスクを離れる」のはわずか38%だった。世代別では、ほぼ半数が昼休みは「1日でも最も楽しむ時間」と考えている一方、Z世代の47%は「週に2回以上昼休みを取らない」と回答しており、同社は「Z世代で昼休みを取ることに罪悪感を抱いているのは、ブーマー世代の4倍にのぼる」と解説している。また「昼休みを楽しみにしている」のはニューヨークカーの81%と国内でも最も多く、昼休みの時間も40分と最も長く、屋台の待ち時間も最高30分と最も長かった。



Leonard Ursachi のインスタグラムから

ロングアイランドシテイ 変化と環境テーマ

ロングアイランドシテイのウォーターフロントにあるハンターズポイント・サウスパークに、変化と環境責任の概念を探る新しい彫刻作品が設置された。アーティスト Leonard Ursachi

による作品「ピース・ライク・ア・リバー」は、10月26日に公開され、2025年4月26日までの6か月間この場所に設置される。1ストリートの通りを流れる水が、彫刻家によって作り変えられた。彫刻は、白や青などさまざまな色が塗られている。彫刻は、1980年代に由来した彼はニューヨークに到着して以来、ブルックリンのさまざまな水辺のアーティストたちと仕事をしてきた。流木がアーティストリバーの下り、その後アート・イン・シテイとして生まれ変わる旅路と、ニューヨークの自身の旅路に共通点があるという。車の塗料で塗装された流木は、環境問題とアメリカの車文化を対比させるため、一方、彫刻の各

空港でビール飲むと高い! 一杯がスーパーの1ケース分 1位はラガーデア空港

物価の高騰が続くニューヨークだが、ファイナンシャル・ビズの最新の調査によれば、ニューヨークのラガーデア空港のビールは最も高価格が全米の空港で最も高いことが分かった。調査は全米の50の主要な空港で、バドワイザーやクラフトなどの国内産のレギュラーサイズのビールについて実施された。1位のラガーデア空港では13ドル83セント、ニューヨーク州ではロム国際空港10ドル

週刊NY生活ギャラリー 2025年度新規展示要項 独創的な20作家を募集

週刊NY生活は、本紙が運営管理するオンライン・アートギャラリー「週刊NY生活ギャラリー」の2025年度の作品を募集しています。応募規定と申し込み方法は次の通りです。

■募集対象：本紙で過去に記事として紹介されたことのあるアーティスト、または将来ニューヨークでの個人展開催やグループ展参加を希望する作家。日本を含む米国外居住者も受け付けております。

■展示作品：絵画、写真、彫刻(写真)など平面で表現できる画像として最大10点まで。プロフィール(日本語、英語、家の顔写真、家のプロダク、HPも記載し、Pも記載してください)。

※(重要)申し込み用紙への記載だけでなく、展示作品の画像には、(1)タイトル(2)サイズ(3)メディア(4)制作年(5)値段をテキストでつけてメールでください。

プロフィール写真(任意)と略歴(白英ともに可)ご提供いただいたものをそのまま掲載。

■募集定員：20人
週刊NY生活ウェブ版

週刊NY生活 ギャラリー

現在のギャラリー展示紙面アドレス <https://nyseikatsu.com/gallery/>
展示期間：1年間
■掲載料：年間1600ドル
■参加料金は、作品を最大10点まで展示できて1年間正規一般料金2000ドルですが、今回は、1600ドルで承ります。2年間の申し込みは2000ドル。
■翌年からの更新料：50ドル(更新時に作品の入れ替えが可能です)。作品の入れ替えは更新料とは別に1点20ドルの実費手数料がかかります。

■販売コミッション：2割(作品の郵送料は作家負担。作家が購入者に郵送する形になります)代金は、購入者が直接作家に支払います。購入者を紹介後、作家と購入者でやりとりしてください。作家は代金を受け取った後、その2割を週刊NY生活にお支払いいただきます。

■掲載後の期間中の作品の入れ替え料：1作品につき手数料20ドル。(何回でも入れ替えは可能です)プロフィールの変更は無料で致しますが、年2回まで。3回以上は書き直しに上ります。20ドル(または実費)は、お支払い方法(銀行送金またはクレジットカード)は、クレジットカードの小切手郵送のどれかを指定してください)お申し込みが完了してから作業開始となります。応募されたら、制作準備期間をいただきます。

■掲載アップロードされた日から1年間有効となります。ギャラリイへの参加申し込み締め切りは2024年12月31日です。申し込みは電話9148150439、Eメール mura@nyseikatsu.com 担当：三浦まで。

レストラン 山口
YAMAGUCHI Japanese Restaurant
49 Main Street, Port Washington, NY 11050
Tel: (516) 883-3500 ポートワシントン駅前 月曜定休

ニューヨーク補習授業校
www.jwsny.org
2025年度生 入園・入学受付
11月30日・12月7日(土) W校
12月14日(土) LI校
※調査書事前提出必須/要予約
詳細はお問合せください 914-636-3770

週刊NY生活
出版事業部
あなたの本を作ります。
(212)213-6069

Hanamaru Marketplace
はなまるマーケットプレイス
140 Jericho Turnpike, Syosset, NY 11791

はなまるmart
HANAMARU MART
日系グローバルー
& ラーメン
フードコート
おにぎり、お弁当

はなまる酒
HANAMARU SAKE
各種日本酒、
日本のウィスキー、
焼酎等取り揃え

はなまる雑貨
HANAMARU ZAKKA
3000点以上の
日本の日用品、
コスメ、雑貨、
キャラクター
グッズ取り揃え

Winter Special
Nabeyaki Udon
鍋焼うどん

Mapo Tofu Noodle
麻婆麺

<https://hanamart.us/>

日本人の心だよ
旬の居酒屋メニューを豊富に用意しております

有吉 ARIYOSHI
JAPANESE RESTAURANT
41-13 Queens Blvd., Sunnyside, NY 11104 (Bet 41st & 42nd St)
Tel: 718-937-3288 www.ariyoshiny.com

育英サタデースクール ポートワシントン校
サタデー部門
幼児部・年中児から高等部2年生までを対象に、日本の学習指導要領に沿った保育と授業内容。アフタースクールプログラムのクラブ活動も充実。

平日アフター部門 小学生以上を対象とした特別語学教室、土曜語学クラス、作文教室、宿題教室、英検対策講座を実施。

サタデースクール場所: Carrie Palmer Weber Middle School (借川校)
事務所住所: 8 Maple Street #6, Port Washington, NY 11050
問い合わせ先: (516) 767-3139 SatPW.nyikuei@gmail.com

JapaneseSchool.org

BOOKS

著者のケニー・オクタニさんこと奥谷啓介さんは、慶應義塾大学卒業後、ウエスティン・ホテルズに入社、1989年に日本を離れ、シンガポールとサイパンの系列ホテル勤務を経て、1994年から2005年までニューヨークのプラザホテルのアジア地区担当部長を務めた。NY着任1年目にはプラザ合意10周年の式典があり、日本から日本側代表だった竹下登元総理を迎えるなどホテルマンとして世界の要人に



NY 舞台のホテル小説 ケニー・オクタニ・著 アメーシング出版・刊



に大河小説をこのほど上梓し、日本のアメーシング出版から『ニューヨークホテル物語』として世に送り出した。アメリカのホテルの歴史はニューヨークを舞台にして展開してきた歴史といってもいい。奥谷さんによると、1929年の大恐慌の時、アメリカの当時のホテルの約8割が倒産したという。1909年創業のヒルトンも危機に見舞われたが、倒産したホテルを買収して大恐慌を乗り切った。ヒルトンが業績を伸ばす一方、中小的倒産したホテルを統合してマネジメントを統合するという全く異なる手法で業績を伸ばしたのがウエスティンホテルグループだった。後年ヒルトンもウエスティンホテルシステムに切り替えるが、小説では、ブルトリコからの移民で市民権を得たプラザホテルのベルキャプテンを務めた男が主人公。その娘が、コロンビア大学のホテルマネジメント学部を卒業後入社し、インターネットとウェブサイトを駆使してレベニュー・マネジメントを導入してホテルを救う話だ。ホームページを誘導するサテライトウェブを1件あたり300個近く作ってネット上に流し、そこから全てチームに予約メールとして導くシステム。ビジネスのヒルトンも満載だ。(三浦

ジャン・コクトーの奇想天外物語
大空の支配者・太陽とエレガントな月夫人、いたずら好きの子供たちと家庭教師の犬のトム。両親は子供たちを犬や星に託し、自分たちは面倒をみない。太陽と月が結婚して子どもが出来て犬が結婚して子どもが出来て月と犬のおかしな家族のお話である。フランスの詩人ジャン・コクトー(1889~1963年)が幼かった日々を思いをはせて、1948年、59歳のときに独特な絵と文章で綴ったフ



■即買える新刊を紹介■

BUY BOOK ONLINE
オンラインですぐ注文できます
デジタル版www.nyseikatsu.comでここをクリック

BOOKS Kinokuniya

▲クリックすると新刊購入サイトへ!

■女たちのエッセイ(平野レミ・黒柳徹子ほか、ちくま文庫)平野レミ、岡崎京子、田辺聖子、黒柳徹子、桑沢洋子、小林カツ代、小泉今日子ら、文筆家・女優・料理家・画家など26人の個性的な女性たちが飾ることなく人生を描いたエッセイ。シニカルに、かつ愛を込めて照射する「女性による女性論」コレクションでもある。■谷崎潤一郎を知っていますか(阿刀田高、新潮文庫)『刺青』で鮮烈な文壇デビューを果たし、『痴人の愛』『朧』『細雪』と名作を多く遺した谷崎潤一郎。性の不一致を理由に妻を友人に譲渡するなど世間のひんしゆくを穿つ一方、飽くなき妄執を見事な日本語で描き出した。公私共に異常に乱れた巨匠の文学世界を徹底解説する。■9割が答えられない「モノの単位」がわかる本(話題の達人倶楽部、青春出版社)メートル、ワット、ヘクターと、世の中にはさまざまな単位が存在する。誰もが知っているものから、最低限知っておきたい科学の単位、業界特有の単位まで、身近な単位をめぐるエピソードや裏話を紹介する。■それでも昭和なニッポン(大橋牧人、日経プレミアシリーズ)30年にわたる日本の停滞の原因は、今も残る昭和型の社会構造にある。社会部記者として昭和・平成を取材した元日経新聞編集委員が、自民党の派閥裏金事件やエンタメ業界の闇などのニュースを取り上げながら、100年にわたる昭和の呪縛について警鐘を鳴らし、起死回生の転換の糸口を考える。■舞台には誰もいない(岩井圭也、祥伝社)舞台のリハーサル中、不可解な死を遂げた女優・遠野茉莉子。事故なのか、自殺なのか。やがて劇作家の名倉が重い口を開くと、ほかの舞台関係者たちも彼女について次々と語り出す。舞台の上でも、日常でも、演じることをやめられなかった女優のリアルとは。そして彼女の死の真相とは。■臆病な経営者こそ「最強」である。(荒川詔四、ダイヤモンド社)14万人を率いたリーダーが「真に恐れたこと」は何だったのか。楽観的な「臆病者」であれ、「利益」を絞り出してはいけない、「効率」最優先が危機を招く、「競争原理」が組織を壊す、など。残酷な世界を生き抜く18の経営哲学をブリヂストンの元CEO 荒川詔四氏が解説した本。(高田由起子)

個性的で魅力あふれる女性たちのエッセイ集。愛と美の巨人を読む。奥深い「単位の世界」。100年の呪縛が衰退を加速する。女はみんな誰かを演じて生きている。臆病こそが不確実な世界を生き抜く武器である。

■書籍・資料協力：紀伊國屋書店 NY 本店

絵本『コインでつなく平和の鐘』絶賛発売中!

ニューヨークの国連本部ビルの日本庭園にある「平和の鐘」は、愛媛県宇和島市長を務めた中川千代治元日本国連協会愛媛県副部長(1905~72年)が、日本が国連に加盟する前の1951年、パリにおける国連会議に出席した際に世界65か国から寄贈された各国代表のメダルや硬貨、ローマ法王からの寄贈メダルや日本の古銭などを加えて「平和の鐘」を作り、54年に日本国連協会の名の下に国連本部に寄贈したものです。2年後の56年に日本は80番目の加盟国となり国際社会に復帰。毎年9月末に国連事務総長がこの鐘を突いて国連総会の開幕を告げるのが長年の習わしで、この日は「国連平和デー」と呼ばれています。日本が国連に加盟して62周年を迎えた今年、この絵本は、日本から平和を訴える強いメッセージとなるでしょう。

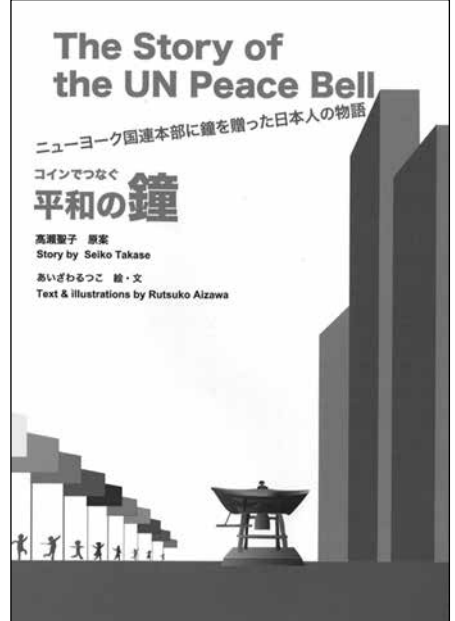
The Story of the UN Peace Bell

In 1951, before Japan became a member of the UN, Chiyoji Nakagawa of Uwajima, Ehime Prefecture went to the UN Conference in Paris at his own expense. He then gathered coins and medals from the delegates of 65 nations who were participating in the conference, added a donative medal from the Pope as well as Japanese coins and cast the Peace Bell with all the pieces. The bell was donated under the name of the UN Association of Japan and installed in 1954; two years later, Japan officially became the 80th member of the UN. Every September on the International Day for Peace, it has become a tradition that the United Nations Secretary-General rings the bell to mark the opening of the UN General Assembly. This year marks the 62nd anniversary of Japan joining the United Nations, and the picture book conveys a significant message of peace from Japan.

国連本部に鐘を寄贈した日本人の物語



取扱い店：国連本部地下書店
United Nations Bookshop
48th Street and 1st Avenue
Room GA-1B-103
Tel:212-963-7680
または週刊NY生活まで
電話 212-213-6069
価格：\$23



発行元：国連平和の鐘を守る会
原案：高瀬聖子 絵・文 あいざわつこ
米国販売代理店：ニューヨーク生活プレス社

NY生活ウーマン

週刊NY生活は、家庭や職場、学校で美しく生きる女性たちを応援します。



幸せの法則「ポジティブ心理学」を説く

NY在住のポジティブ心理学者・松村亜里さんは、海外で生活する多くの日本人女性の悩みを見つめ、心のサポートをしている。先ごろ5冊目の著書『うまくいかない人間関係逆転の法則』(すばる社・刊)出版記念トーク&サイン会を紀伊國屋書店NY本店で開催して大盛況だった。

松村さんは医学博士・臨床心理士・認定ポジティブ心理学プラクティショナーで、ニューヨークライフバランス研究所(https://lifebalancenyc.org/)と、オンラインサロンArt's Academiaを主宰している。自身が心理学を勉強したきっかけは、自分の自己肯定感の低さからの脱却だった。母子家庭で育ち、中卒で大検を取り、2年間朝晩働いて貯金200万円を貯めて単身来米。ラガーディアコミュニティカレッジを経て、ハンターカレッジを首席で卒業後、コロンビア大学大学院で臨床心理学で修士課程を修了、帰国して秋田大学医学研究科で公衆衛生学で博士課程修了。

NYライフバランス研究所代表

松村 亜里さん

力を明るい笑顔で語る。日本で看護学校在籍時代は、実習で血を見るたびに卒倒しそうになる自分は医療従事者に向いていないと早々と諦め、なんともいえない自分自身の自己肯定感の低さを変えたいと自費留学した。

鬱病など心の病にある人のマイナス3の状態からゼロにまで戻す、いわば「治療する学問」である臨床心理学と、ゼロからマイナス3にならないようにする「予防の学問」である公衆衛生学の両方を学んでいた。松村さんは、「幸せな人がなぜ幸せなのか」を科学的に研究する新しい学問「ポジティブ心理学」に日本で大学のキャリアを捨てて戻ってきたNYで出会って、「これだ!」と思った。幸せな人は病気になる人よりも、落ち込んでいる人も幸せを自分で作り出せるようになる。と回復する。

紀伊國屋書店で行われた講演では、5冊目の本の内容である、人生で犠牲者として生きていくための方法を説明しながら、会場に集まった参加者同士が3人単位のグループを隣の席同士で作って、最近よかったことを伝え合う「感謝のピンポン」、相手の良さ、強さ、何か、いま欲しいものは何かなどを口に出して相手に伝えるワークショップを行なった。幸せになるには、よい人間関係が必須の条件であることを身近に感じてもらうための実験だという。幸せと同じ景色でも違って見えるから不思議だ。問題の原因を探るのではなく、理想の状態を思い描き、弱点ではなく強みに目覚めることが幸せへの近道だと説く。マクロネックで米国人の夫と2人の子供との4人暮らし。(三浦良一記者、写真も)

おおよび常用漢字で生物上の意味は同じとなる。ところで、龍が口にくわえたり手に持っている如意宝珠は「意のままに」という意味を持つ「如意」と、宝物を意味する「宝珠」とを組み合わせた言葉で仏教発祥となる。サンスクリット語では思考を意味する「チンタ」と珠を意味する「マニ」を合わせた「チンタマニ」と呼ばれるが、仏教においても、感情や感覚をどう受け止めるかは思考次第で、苦を楽にとらえることもできる「世界を変える力を持つ宝の珠」となる。さて、ペンダントの龍が手に持つ珠は、東洋のエメラルドと呼ばれる美しい緑色の翡翠(ひすい)で龍と深い繋がりがある相性が良い組み合わせとなる。龍体のそのものや如意宝珠に用いると、富と繁栄、長寿の意味合いがより増すとされる宝石だ。

宝石伝説

津延美衣



縁起物と宝石「龍と如意宝珠(翡翠)」2

2024年の干支は「十干」と「十二支」を組み合わせた甲辰(きのえ)のついでに、その組み合わせは60種類ある。今年(2024年)の十干の「甲」と十二支の「辰」が重なる60年に一度の年となる。「甲」はもととも亀の甲羅の「硬い外皮」を形容した漢字で、「よろい」や「かぶと」などを意味するよう

になった。その起源は、紀元前11世紀から16世紀にかけての中国の殷(いん)の時代にさかのぼる。甲は古代中国の歴史である十干の第一番目の文字にくる優勢であることを表す記号である。ことから、契約書や順番を当てる場合に「甲・乙」という順番に「甲」が先、漢(中国)の時代の「論衡」という著書に「雷龍同類」という文言があるが、雷が

起こると龍が天に昇るといふ伝説からきているとのこと、確かに雷が空を走る様子は龍の姿にも見える。日本の「今昔物語」においても龍が出てくる話では雷が発生すると龍のような姿の雷が落ちると大きな音とともに周りがふるえることから振動の意がある「辰ふらう」につながり「辰辰ふらう」にちなみ「龍」は旧字体「竜」は新字体

起ると龍が天に昇るといふ伝説からきているとのこと、確かに雷が空を走る様子は龍の姿にも見える。日本の「今昔物語」においても龍が出てくる話では雷が発生すると龍のような姿の雷が落ちると大きな音とともに周りがふるえることから振動の意がある「辰ふらう」につながり「辰辰ふらう」にちなみ「龍」は旧字体「竜」は新字体

津延美衣(ついでに)のべみえ)はNY州立大学F.T卒業。米國宝石学会鑑定士。運命学・自然医学・アロマセラピー・食文化等の知識を生かし、健康で楽しく感動的な人生を描くジャーナリスト。エッセイスト兼ジュエリーデザイナー。美時間代表。ブログ: http://mikan.blogspot.com/

秋のキャンペーン

50分指圧マッサージ 通常価格130ドル **99ドル**

土日キャンペーン お二人様45分マッサージ 通常価格260ドル **149ドル**

医堂センター 22 East 49th St., 3rd Fl. (bet Madison & 5th Ave) Tel: 212-599-5300 www.idocenter.com

針治療

日本式針は、ほとんど痛みがありません。痛みの治療、アレルギー疾患、婦人科の悩み等。

野崎夕子 女性鍼灸師 懇切丁寧

美時門 津延美衣 MIJIKAN INC. mijikan.blogspot.com

公認協会認可資格 若返りつつ新たな収入源を得る! 国際アンチエイジング栄養コンサル資格

全世界で公式称号で活躍出来る! 料理研究家、健康美容販売、ヨガ、解毒、美肌、アンチエイジングとビタミン、自分へ投資 週1回8回 講師自宅個別指導書授与 通信教育可 独立開校可

米國資格コーディネーター License Power Inc. 気軽に電話: 646-932-8900 (武石) 11/20(水)開講 45st., 2nd Ave, NYC licensepower.net Koshiji.T@gmail.com

山縣歯科医院 NY大学歯科部

Ren Yamagata, D.D.S. The Helmsley Bldg 230 Park Ave., Suite 525, NY, N.Y. 10169 212-867-1188 www.yamagatadental.net

Kirei House Tokyo at The Core Club

五番街の高級会員制クラブ内にオープン

高品質な日本式ネイルサービスと眉毛のトリミングやリフティング

気軽に使える値段設定

熟練した技術者による繊細なネイルアートやトリートメントを提供。より個別に行き届いたサービスを提供するため、3席のみのプライベートな空間で要予約となっている。

料金

マニキュア	\$50~
ジェルマニキュア	\$75~
ペディキュア	\$75~
ジェルペディキュア	\$95~
アイブロー	\$50~

Kirei House Tokyo 711 Fifth Ave, 15th Floor Beauty Bar New York, NY 10022 (212)-249-8172 (Beauty Bar 代表番号) appointment@dangene.com 営業時間: 10am-8pm・月曜日定休

・免責事項・

本紙に掲載の広告に関して問題が生じた場合、ニューヨーク生活プレス社は一切の責任を負いません。

We, New York Seikatsu Press, Inc. are not responsible about any ad. contents.

テレビ、パソコン → **Jme**

接続お手伝いします。

接続の仕方がよく分からない方に有料サービスをご紹介します。詳しくはJmeカスタマーサービス: 電話1-877-885-2726まで。

ベストマッサージに選出された確かな技術『easeTherapy®』

楽 NYで愛されて23年。になります

- NY初の『Hydrogen Inhalation Salon (水素吸入サロン)』
- 水素関連商品取扱店『水素吸入・水素風呂・水素水・水素サプリ・水素入浴剤』
- 温活『ハーブセラ(ヨモギ蒸し)』

280 Madison Ave. (Bet. 40-39 Street) Tel. 212-661-5151 www.easeny.com 完全予約制



能登半島地震の被災地支援の義援金をNY日本総領事館に届けたAlto日本語補習校の生徒

STUDENT LIFE

週刊NY生活・アメリカの学校紹介と学生ライフのページ

義援金届ける

Alto日本語補習校の中学生

Alto日本語補習校(Alto North America Inc.)の中学生は、今年1月1日に発生した能登半島地震の被災地支援のための義援金プロジェクトを立ち上げ、寄付を完了した。このプロジェクトは、生徒たちが学びを通じて社会貢献を目指す取り組みの一環として行われ、支援のための活動が広がりをみせた。



Alto日本語補習校(Alto North America Inc.)の中学生は、今年1月1日に発生した能登半島地震の被災地支援のための義援金プロジェクトを立ち上げ、寄付を完了した。このプロジェクトは、生徒たちが学びを通じて社会貢献を目指す取り組みの一環として行われ、支援のための活動が広がりをみせた。

8年生が職場体験

ニュージャージー日本人学校

10月24日と25日、ニュージャージー日本人学校(櫻井幹也校長)の8年生7人は、日系の4つの事業所で職場体験学習を行った。幼稚園や幼児部で体験した生徒たちは「園児と同じ高さで話すことや、たくさんほめることが大事なのだ」と実感した。「常に笑顔でいること、自分から積極的に話しかけ仲良くなる」という

ことが大切だと感じた「園児と接する以外にも、部屋の装飾や行事の準備などたくさんの仕事があることが分かった」と感想を述べた。また、物流会社では梱包作業や荷物の個数確認などを体験し、「お客様の安全のために資材や梱包にさまざまな工夫がされていること、引越しの現場

と本部の連携が大切だということも学んだ」と、その裏にある仕事の大切さを感じたという。歯科医院では、受付業務補助や機器の準備を体験し、「患者さんが気持ちよく治療を受けられるよう、細かな配慮が必要だと分かった」と、医療現場での貴重な経験を報告した。

ニューヨーク日本人学校

イサム・ノグチ美術館へ

ニューヨーク日本人学校(コネチカット州グリニッチ、岡田雅彦校長)では10月17日にアート科移動教室でイサム・ノグチ美術館を訪問した。美術館到着後、学芸員からイサム・ノグチのルーツや作品への想いを学んだ。その後、作品鑑賞を行った。主に2つの作品について紹介してもらい、作品を見てどう感じるかを考えた。生徒たちからは「動物の足跡があるように見える」「地球の縮図のようだ」「音が聞こえてくるような作品だ」と



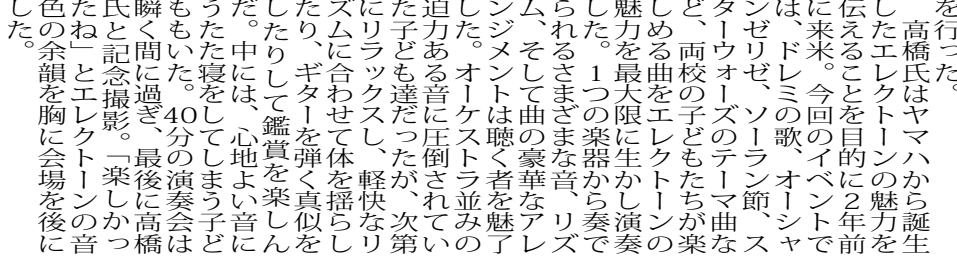
思った」などさまざまな感想が出された。生徒たちは学芸員から作品に対する作者の想いなどについて説明を受けたことさらに作品への理解を深めた様子だった。最後は世界的彫刻家の作品の中からインスピレーションを受けたものを自分のノートに描き、作品作りを行った。学芸員の説明や講習を受けたことで、より鑑賞を楽しめるようになった。またアートへの関心が高まる貴重な体験となった。

育英サタデーマンハッタン校(牧野佳代子ディレクター)では10月26日、小学部と中学部それぞれの遠足が実施された。小学部は1、6年の全学年で、育英学園スクールバスに乗ってブルックリンにあるNY水族館を訪れた。この日は天候に恵まれ、暖かい気候の中、笑顔いっぱい施設を観光した。施設内には、サメの水槽やクラゲの水槽カニの水槽など、多様な海の生き物が展示されており、普段あまり見ない魚たちの様子に、子ども達の目はきらきらと輝いていた。

芸術鑑賞会

リセ・ケネディ日本人学校

リセ・ケネディ日本人学校(新元良一校長)全日課程幼児クラスは8日、エレク・トーン奏者の高橋重紀氏を招き、併設するフレッチャー・アメリカンスクールの子ども達と共に秋の芸術鑑賞会を行った。高橋氏はヤマハから誕生したエレク・トーンの魅力伝えることを目的に2年前に到来。今回のイベントでは、ドレミの歌、オーシャンゼリゼ、ソーラン節、スターウォーズのテーマ曲など、両校の子もたちが楽しめる曲をエレク・トーンの魅力を最大限に生かし演奏した。1つの楽器から奏でられるさまざまな音、リズム、そして曲の豪華なアレンジメントは聴く者を魅了した。オーケストラ並みの迫力ある音に圧倒されていた子ども達だったが、次第にリラックスし、軽快なリズムに合わせて体を揺らしたり、ギターを弾く真似をしたりして鑑賞を楽しんだ。中には、心地よい音にうたた寝をしてしまう子どももいた。40分の演奏会は瞬く間に過ぎ、最後に高橋氏と記念撮影。「楽しかったね」とエレク・トーン色の余韻を胸に会場を後にした。



育英サタデー遠足

水族館と動物園へ

育英サタデーマンハッタン校(牧野佳代子ディレクター)では10月26日、小学部と中学部それぞれの遠足が実施された。小学部は1、6年の全学年で、育英学園スクールバスに乗ってブルックリンにあるNY水族館を訪れた。この日は天候に恵まれ、暖かい気候の中、笑顔いっぱい施設を観光した。施設内には、サメの水槽やクラゲの水槽カニの水槽など、多様な海の生き物が展示されており、普段あまり見ない魚たちの様子に、子ども達の目はきらきらと輝いていた。

Alto日本語補習校

ウィンタースクール 2024

- 12/24 火 サンタと光のクリスマス
- 12/26 木 和の文化と冬のスポーツ
- 12/27 金 科学実験と探究
- 12/28 土 ちょっと早いお正月
- 12/29 日 お待ちかね!! 門松の日

早期お申し込みは12月8日(日)17時まで
1日単位のお申し込みもOK! 詳細はこちら→

Alto 日本語補習校
Alto Weekend School/Alto After School

グランドセントラルから徒歩3分
https://alto-edu.com
@alto.weekendschool

中村忠会長の誠道塾空手

人間空手始めませんか

力よりも技、技よりも心「人間空手」

会長 中村忠

二代目 中村彰

Unlimitedクラス!
空手のコアクラスに加え、コンディショニング、ヨガ、メディテーションクラスも無料で受講可、クラスは毎日、早朝、昼、夜のクラス有り。子供のクラスは4歳から入門できます。家族割引有り。詳細はSEIDO.COMをご覧ください。

創設44年の世界誠道空手道で、本格的な日本伝統空手の型、組手、セルフディフェンスの技、そして武道の心を学び、心身の健康を向上させよう。空手を始めるのに年齢は関係ありません。誠道空手はあなたのために空手道です。米40支部、日本30支部を含め全世界120支部で誠道空手を学べます。

無料体験参加者募集!

本部(マンハッタンチェルシー校): 252 West 30th St., NYC (7 Ave.と8 Ave.の間) Tel: 212-924-0511 Email: info@seido.com
浄心本山(ウエストチェスター校): 1 Parkway Plaza, Elmsford, NY 10523 (I-87S exit 1, or I-287W exit 2) Tel: 914-909-5000 Email: honzan@seido.com



令和6年度 プリンストン日本語学校 和太鼓講習会

プリンストン日本語学校(和太鼓部)では、11月3日、プリンストン大学虎太鼓サークルの学生による和太鼓講習会が行われた。和太鼓の歴史、太鼓の種類などについて、子供たちにも分かりやすい丁寧な説明を受けた。その後、学生は様々な大きさの和太鼓や、ゴミ箱を活用したゴミ太鼓を巧みに操り、秋空まで届くよう演奏の後、子供たちによる太鼓の体験会が行われた。お友達と同じリズムで太鼓を叩く子供や、異なる太鼓を叩いて音の違いを確認する子供など、各自の興味に合わせて太鼓に触れ合う貴重な機会となった。

日本の大学進学フェア

19日から21日までオンラインで開催

西海岸の日本語情報誌「ライトハウス」が、日本の大学受験を検討している全米在住の家庭を対象にした「日本の大学進学フェア2024秋」をオンラインで開催する。日程は、11月19日(火)、20日(水)、21日(木)の3日間、米国東部時間午後8時から11時まで。英語だけで入学できる「英語で学べる学部がある」「秋入学」「海外で入試が完結」「奨学金」など、海外生を積極的に受け入れる日本の大学の最新情報を説明する。また、より深い情報を知りたい大学には要予約で個別相談を受けることも可能。

能フェア参加希望の事前登録は、<https://bit.ly/DAICAKI24FALLNY>から。各学校の紹介、フェアの詳細はウェブサイトを<https://japan-universities.com>を参照する。

東京一フレストバレーYMCA 秋キャンプを開催 紅葉の下で家族の絆

東京一フレストバレーYMCAは、10月18日(土)から20日(月)までの3日間、秋の紅葉の下で家族の絆を深める秋キャンプを開催した。紅葉の中、家族の絆を深める豊かな時間を過ごす。紅葉の中のハイキングやアップルサイダー作り、ハロウィー

プログラム、焚き火体験など、秋ならではのアクティビティを満喫。最終日は大人たちが協力して子どもたちを高く飛ばす「Flying Squirrel」にも挑戦した。「星空がきれいだった」「カエルを捕まえたことが楽しかった」「りんごジュースが美味しかった」などの感想があった。次回(11月27日)と、29日(12月1日)に開催される。



ニューヨーク補習授業校

2025年度生 入園・入学受付

W校 11月30日・12月7日(土)
受付は9:00よりスクリーニング
9:30~10:30 初等部新1年
11:00~12:00 幼児部新年長
(または13:30~14:30)
13:30~14:30 幼児部新年中

L校 12月14日(土)
受付は9:00よりスクリーニング
10:10~10:55 幼児部新年長
11:25~12:10 初等部新1年
13:15~14:00 幼児部新年中

※ 調査書(本校HPからダウンロード)の事前提出が必要です。(各校の期日までに事務所必着)
※ 当日、スクリーニングの前に必ず受付を済ませてください。

Web: www.jwsny.org Tel: (914) 636-3770(事務所)



11月は野菜月間 野菜や果物で遊ぼう

11月のこの月に幼稚園は、秋の自然や秋の美しさを保育室に取り込み遊びを広げていく「野菜月間」がスタート。各家庭の協力により子どもたちが選んだ野菜や果物を持ってきてもらい、多種多様な野菜や果物を手にして遊ぶ体験をする。一緒に買い物に行ったり選んだりするところから、野菜や果物に興味を持ち、おまめことやお店屋さんごっこに使うたり、実験遊びや科学遊びなどを楽しむ。うみ組は浮き沈み実験をした。水槽の中で、いろいろな野菜や果物が浮いたり沈んだりするのを見て、「お魚が泳いでいるみたい」と言ったり、大きな野菜がプカプカ浮いたり、小さな野菜がドボンと沈んだりする様子に子どもたちはびっくりしていました。いろいろな発見をして不思議を感じることで、五感が刺激され子どもたちの感性が大きく育っていく。



NY育英学園NJキャンパス 全日制幼児部と小学部 「学園祭」の見学歓迎

11月23日(日)に、幼児部(午前8時50分から午前10時25分)、小学部(午前10時35分から午後3時45分)の合同の学園祭をノースクリフ学校講堂で(イングリッシュ・クリフ・フロア)実施する。子ども達一人ひとりが練習を積み重ねてきた日本語劇・英語劇、器楽演奏などが披露される。当日はオンラインハウスとなっているので、予約すれば誰でも見学可能。※予約・詳細は DaySchool@nyikuei.org / Phone(201)947-4832

みらい塾

冬期スクーリング申込受付中!

12/24(火)~31(火)
※25日を除く平日のみ

おすすめコース
作文・個別指導
年賀状・日常会話

詳細は www.miray109.com

楽しく学べて実力のつく ピアノ・バイオリン・チェロ

3~4歳、5~6歳、初級・中級・上級・編入生

Jimbo Music Studio ☎ 201-461-6502
フォートリー・ポートワシントン

ニューヨーク育英学園

創立1979年 Independent Non Profit Organization

日帰りスキー教室&宿泊スキーキャンプ

2025年度 NJキャンパス 学園説明会
12月8日(日)9時半から
詳細は DaySchool@nyikuei.org まで

日帰りスキー教室
対象:小学1年生~中学3年生
①2025年1月5日(日) ②2025年1月12日(日)
③2025年1月26日(日) ④2025年2月2日(日)

宿泊スキーキャンプ
対象:小学3年生~中学3年生
①2024年12月26日(木)~29日(日)
②2025年2月17日(月)~20日(木)

NY育英学園HPスキー特設ページ
<https://japaneseschool.org/program/camp/ski/>

8 West Bayview Ave. Englewood Cliffs, NJ 07632
201-947-4832 www.JapaneseSchool.org ski@nyikuei.org

週刊NY生活紙上コンクール 書の散歩道

●作品募集11年、国籍を問わず、米国在住者の書道作品を広く募集します。●応募方法11作品現物を郵送(返却不可)、またはデジタルカメラで撮影した画像を下記宛にEメールしてください。住所・氏名(英文表記も)・電話番号・学校名と学年を明記のこと●応募作品から毎月6点を選び第3週号にて発表●一年間の掲載作品から最優秀賞一点、優秀賞二点と特別賞一点を選出し新年号にて発表。入賞者には広島筆産業(株)協賛による書道用筆を贈呈します。

■作品郵送先 NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC. Attn: SYUJI 71 W. 47th St. #1205 New York, NY 10036 ■Eメール: nyseikatsu.syuji@gmail.com *応募締切は毎月第2週水曜日とします。



ニユーヨーク育英学園全日制小4 富士 まりさ



デンバー日本語補習校小6 フォング 仁勇



ニユージャーザー補習授業校小6 伴野 雄毅



リセ・ケネディ日本人学校小6 角屋 恵菜



ニユーヨーク州一般 今井 博恵



ニユーヨーク州院書道会 キャロル 与緒子

こどものくに幼稚園

♪夢をのせて世界へ♪ 異文化に暮らす幼児の健全な発育に欠かせない母国語の重要性は、意外と知られていないのが現状です。本園は心、知、体そして社会性をバランス良く発達させるために理想的な保育環境を追求して45年の実績を誇ります。研究を重ねたプログラムと献身的な教師陣が、世界にはばたく日本人を育むお手伝いをします。子どもたちの目の輝きが違います。ぜひ一度ご見学下さい。途中入園についてのお問い合わせ、また園見学ご希望の場合は園にご連絡ください。 252 Soundview Avenue White Plains, NY 10606 E-mail: kk@kodomonny.org

香錦書道教室 オンラインクラス開講中 対象:大人・子供5歳~(日本語・英語) 学書院認定の段級・師範資格取得も可能。 世界のどこからでも受講OK! 左利きでも師範になれる! ヒラドキー福島由紀 (雅号:香錦、正師範 九段、NY市クイーンズ在住) kokinshodo@gmail.com • www.kokinshodo.com

ISOROBAN SCHOOL Math Education For The Next Millennium 数からあんざんの世界へ!!(右脳計算) NY,NJ教室 4才から【日本語、英語可】 Tel: 914-472-1181 914-337-1993 www.TheSorobanSchool.com

Lyceum Kennedy Japanese School リセ・ケネディ日本人学校 2025-2026 出願受付中!! 募集クラス:全日課程幼児、土曜課程幼児・小学生・中学生 詳細および出願手続きはウェブサイトから。 225 East 43rd Street New York, NY 10017 • (212)-681-7929

週刊NY生活 Classified クラシファイド

日々の生活に欠かせない、便利でお得な情報を週刊NY生活のクラシファイドで見つけましょう。 お申し込み・お支払い先 O planning, LLC 390 Fifth Avenue suite 904 New York, NY, 10018 TEL: 212.532.5665 FAX: 646.849.5315 E-mail:nyseikatsu@oplanning.com

*通常価格は1行(15文字)US\$4です。 *申し込み用紙に記入漏れ、及び内容に不備が確認された場合、掲載されない場合がございます。 *商業目的のクラシファイド広告は公認ライセンス等、証明書のご提出をして頂く場合がございます。 *締め切りは発行週の月曜日の午後1時までです。 *掲載ご希望内容によっては、ご掲載をお断りする場合がございます。予めご了承下さい。 *ロゴ、及び写真掲載は無料で行いますが、サイズの指定は出来ません。 *長期掲載割引は12週(3ヶ月相当)以上を適用期間とし、長期掲載契約を交わした上でより進めさせていただきます。 *本紙に掲載された広告内容に関してNY生活プレス社、O planningは一切責任を負いかねます。 www.oplanning.com/nyseikatsu 週刊NY生活クラシファイド免責事項、及びご利用規約を上記URLより必ずご確認ください。

●賃貸 レゴパークのオススメ物件!! 1BR: \$1700/月。1ベッドルーム、1バスルーム、キッチンアイランド付き新オープンキッチンです。クローゼット3つ、洗濯機乾燥機は家に完備。M/Rラインのサブウェイも近くにあり。マンハッタンまで20分。入居日:11/01/24より利用可能。お問い合わせ:ホー(オーナー)までお電話ください! 電話: 917.923.5367

●その他 アメリカ携帯屋 アメリカ携帯屋、対面販売終了のご案内(2024年9月23日(月)) 平素よりアメリカ携帯屋をご愛顧いただき、誠にありがとうございます。アメリカ携帯屋では、アメリカSIMカードサービス、日本国内用レンタルWi-Fiサービスなどご提供させていただきましたが、2024年9月23日をもって、アメリカSIMカードサービスを除き業務を一部縮小する運びとなりました。これまでご愛顧いただきましたお客様、関係者の皆様には、誠に申し訳なく存じますが、何卒ご理解賜りますようお願い申し上げます。今後もサービス向上のため鋭意努力してまいりますので未永くご愛顧賜りますようお願い申し上げます。 【終了するサービス】 ・米国内用レンタルWi-Fiフィルター ・米国内用レンタルスマートフォン ・日本国内用レンタルWi-Fiフィルター ・日本国内用レンタルスマートフォン ・端末販売 ※既に新規お申込み受け付けは終了しております。

●その他 《現在米国内用SIMカードh2oWirelessサービスをご利用中のお客様へ》 現在H2O回線をご利用中のお客様は、引き続き下記H2OWireless日本語サポートへお問合せ下さい。 【H2OWirelessお客様サポートセンター】 TEL: 1-877-890-5001 (月~金12pm-8pm東海岸時間) Email: customercare@h2owirelessjapan.com 英語で音声ガイダンスが聞こえましたらそのまま「4-3-6」とプッシュしてください。日本語オペレーターが対応いたします。 ※各種手続き(解約、プラン変更、お支払い方法の変更)、eSIMへの移行、その他回線トラブル、ご質問 【アメリカ携帯屋】 引き続きEmailにてお問合せ頂けます。 Email: cs@america-keitai.com 営業時間: 月~金 11時~18時 (日本時間) ※24時~6時(米国内時間) 土日・祝祭日は休業 ※2024年9月25日をもって電話でのお問い合わせも終了となります。メールでのお問い合わせをお願い致します。

QUICK USA, Inc. 最新の求人者を随時更新しています! 求人の詳細については、下記ウェブサイトにて確認をお願い致します。 www.919usa.com ●Accounting Assistant Transportation/Logistics Job#14137/\$50K-55K/NY ●Regional Sales Manager Food Job#14125/\$90K-100K/WFH-NYNJ ●HR Support Trading Job#14117/\$36/hr./NY ●Restaurant Manager Restaurant Job#14070/\$65K-85K/NY ●Project Coordinator Entertainment Job#14069/\$62.4K/NY ●Admin Assistant NPO法人 Job#14064/\$22/hr./NY ●Warehouse Supervisor Warehouse Job#14039/\$65K/NY ●Assistant Manager Restaurant Job#14036/\$52K/NY ●Kitchen Chef Restaurant Job#14031/\$36K-45K/NY ●Accounting Specialist Manufacturing Job#13990/\$60K-90K/NY ●Warehouse Manager Food Job#13979/\$60K-80K/NY

APA INTERNATIONAL PLACEMENT CONSULTANTS 定評のあるコンサルティング 1985年の創立以来グローバル企業からの絶大な信頼 Resumeのご登録はE-mailで japandesk@apaintl.com ポジション詳細はWebsiteで ●長年の経験と実績 ●親切丁寧なConsulting ●金融を中心に幅広くカバー ◆NY/NJ◆ ~新卒歓迎~ 銀行 Credit Administrator \$79k 通信 Business Administration Mgr \$75k 金融 Corporate Access S7+63 \$150k 銀行 Credit Analyst \$70k-\$100k 銀行 Relationship Manager \$150k-300k/NY 銀行 Relationship Manager \$150k-200k(TX) 銀行 Marketing Officer \$80k (Dallas) 経理 A/P 担当 (5年経験) \$80k 金融 Middle Back Associate up to \$125k 通信 米法人 営業 Manager \$70k-100k 証券 IR Road-show attend \$150k 銀行 FX Deriva Marketter \$150k-\$200k 銀行 Int Rates Sales \$90k-200k 銀行 秘書 \$80k-\$90k + Bonus + OT 銀行 Accounting Associate \$\$ 銀行 Credit Planning Asso \$90k-130k 銀行 Custody \$100k 金融 Sales Assistant \$70k-90k 銀行 総務 (NJ) 60-75K Accounting Admin (NJ) \$60k-65k NPO アドミ事務(1-2年) \$22/h ◆Westchester◆ 学校 教師 (国語、数学) 要経験 学校 寮監 住み込み DOE エネルギー 総務、事務 Mid60K ★★GC/Citizen歓迎★★ ★★銀行・金融知識不要のアドミ随時募集 APA International 212-490-3798 www.apaintl.com japandesk@apaintl.com

●その他 気軽に転送!「ちょこっと転送」 日本の通販でご購入された商品を海外のご自宅までお届けします。手数料は1790円のみ。詳細は「ちょこっと」転送HPにて! https://takarabako.store/

「君にとって平和とは？」

フィラデルフィア日本語補習授業校高1

田中 征良

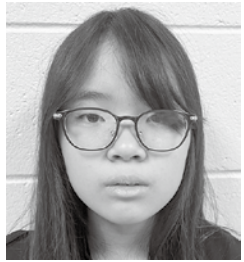


この世界は、色んな人がいて、色んな意見を持っている。その意見が合わないとき戦争や争いがおこって、望まないストレスや圧力につながっている。ロシアとウクライナやイスラエルとパレスチナの間で起きている大きな対立が戦争につながっている。小さい規模で考えると会社でのパワハラは望まないストレスや圧力でもある。こう言

「アメリカの人々と接して」

中部アネシー日本語補習校小6

花井 千聡



私はアメリカの人々と接してきた中で、びっくりした人物が一人います。一人目は、現地の先生です。私が理解していないときや、どうしたらいいかわからない時に、聞く手厚くサポートしてくれくれます。算数なら、数式のかきかたや、社会的な課題の詳しく書かれていたり、いろいろなことを手伝ってくれます。時には、先生自身、間違えてしまうことがありま

の考えがある。信用しにくくて、理解をしようとする努力もしない。なので、残念ながら実際にそれぞれに合った絶対的な平和な社会を作るのは不可能だと思

「平和な社会とは？」の正確な答えはない。でも私は悪者がいないと、ヒーローと呼べる人がいなくなると思っている。平和な社会は世界での問題の答えにならないと考える。私たちにできることは他の人を想いながら理解をする努力をすることだ。

(米国生まれ)

■児童生徒作文のページ■ (記載学年は応募時のものです)



「劇を通して変わった自分」

ニューヨーク日本人学校小4

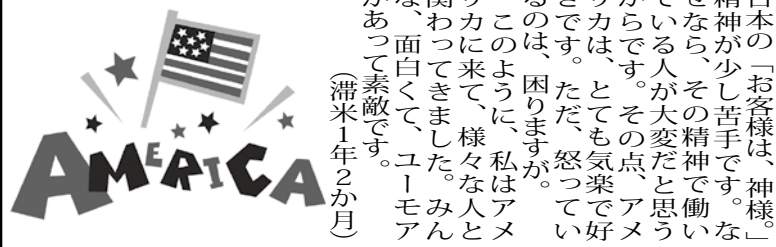
中村 悠



「お家へ帰りたい」。このセリフは、私の役柄の願いです。10月12日(土)の私たちが、4年生は、スクールフェスティバルで「オ

ズの魔法使い」をやりました。今から私がその役を演じたスクールフェスティバルについて話します。私が演じたその役とは、「ドロシー」です。台本が配られて、せりふの読み合わせをしたとき、この役を絶対にしたく強く思いました。なぜなら、とてもセリフが多くてやりがいがありそうだったからです。役が決まってからは、すぐに練習が始まりました。グループ練習では、同じ場の友達と一緒に細かい演技の一つ一つ丁寧に練習しました。全体練習では、何回か全員がそろわず誰かが休むことがありました。そうしているときは、みんな力を合わせて代役をしてカバーし合っていました。私の頃の目標は、演技がなるところでも表情を変えたり、動きをつけたりすることでした。その目標に向かって、毎日休み時間などを使いながら練習しました。途中で、悩んだときは先生や友達のアドバイスなどを聞いて、演技に取り入れました。家でも、車の中で歌を歌ったり、毎日パソコンで音源を流して合わせてみたりしました。毎日大変だったけど、スクールフェスティバルを成功させたという気持ちがあったので頑張ることができました。

(滞米3年2か月)



「私のNY育英学園での学び」

ニューヨーク育英学園全日制小6
坂東 優衣



私がNY育英学園で学んだことは、「リーダーシップ」です。日本の学校では人数が多く、なかなかリーダーシップを経験出来なかったため、とても貴重な学びとなりました。私は委員会の委員長、運動会の副団長、児童会の副会長に立候補しました。それぞれ異なる責任感や感動があり、自分自身でも成長したように感じました。委員長の時が一番責任感が強かったです。何故なら私よりも上の人がいないからです。私がつまづくこと、みんなもつまづくこと、少しこわかったです。しかし、みんなが私を頼り、胸を張って頑張りました。副団長の時が一番感動が大きかったです。他の団員が私の後ろについて来てくれるには、下級生と良い関係をもつことが必要でした。信頼しても合える関係を築き、息を合わせて一つになる。それが出来た結果運動会では優勝し、嬉しかったです。副会長の時は一、六年全児童のリーダーで、とても緊張しました。ただ会長ともう一人副会長がい

た。また、みんなと協力したことで、みんなが何かに向かって努力する力がより強くなったような気がしました。本番では、幕が上がった瞬間、私ほどもびつくりしました。なぜなら、自分の想像よりたくさんの人が舞台を見ていたからです。魔法の女王の家が落ちてくる「ドーン」という音の後、私の演技は始まりました。舞台に出るとたくさんのライトが私を照らして、たくさんの方が私を見ていました。そのとき、心臓が止まるくらい緊張していましたが、だんだんお話が進むと、私の緊張がなくなって、私がほぐれ、演技を楽しむ気持ちや、自信をもってやれるという気持ちに変わっていききました。

しかし、児童会の副会長ということは、みんなを良い方向に引っ張っていく力が必要になります。私は生徒全員が楽しく、有意義に学校生活を送れるように努力しました。

このように、私がNY育英学園で学んだことは、「リーダーシップ」です。私には、下級生に慕われ、みんなを引っ張っていく力がある人だと思えました。NY育英学園での経験を、この熱い気持ちを忘れずに、将来に役立てたいと思います。

(滞米2年2か月)

日本を知り、世界に翔く

NJJS ニュージャージー日本人学校

初等部・中等部

1. 文部科学省派遣教員による指導
2. 個にあった進路指導
3. ICT機器を活用した授業
4. 地域の小学校・中学校との交流
5. アメリカ人教員によるESL・英語活動・TTなど

転入学随時受付中
お電話またはE-MAILにてご予約ください。

Tel: (201) 405-0888 • Fax: (201) 405-1411 • Email: uketsuke@NewJerseyJapaneseSchool.org
www.NewJerseyJapaneseSchool.org

わたしたちの劇は、みんな協力して夢を叶えることがテーマです。私はそのテーマを3、4年生みんなで見ている人に伝えられたと思えました。次はウィンターコンサートがあります。この経験を生かしてウインターコンサートも成功させたいです。

(滞米3年2か月)

Starchild デイケア

スターチャイルド・デイケア @ starchildny6st

デイケア (6か月からおよそ7歳のお子様) 8:30-3:30 (延長保育にて5:30までお預かり)

- バス送迎 片道・往復どちらも受付中。(地域限定)
- パッケージ秋 パブリックスクールが休校の日に合わせて割引スポットパッケージ。
- 午後から保育 パブリックスクールやその他私立の学校の子供向け。午後からのお預かり。(ピックアップ有)
- アフタークラス アフタークラス:音楽、ひらがな、算数、体操
- アフタープラス アフタープラス:さらにレベルアップした内容のアフタークラス
- めばえ組 土曜日 9AM-12PM の日本語プレイグループ
- めばえプラス 土曜日 12PM-1PM 少人数でのグループ日本語クラス

お問い合わせ: daycare@starchildny.com
www.starchildny.com
日本語で遊び考える力の養成

LIVING in USA

米国の住まいを豊かにするページ：住居から考察するNYライフスタイル



セントラルパークの絶景を眺めながら暮らす



ニューヨークに物件を持つオーナーにとって、最高のステータスシンボルとなるのがセントラルパークの絶景ビューだ。世界中の富裕層がニューヨークへ投資を検討するとき、なんとしても手に入れたくなるのがこの「セントラルパークの眺望」だ。一度目にした人を虜にするその眺めは、永遠の資産価値を約束していると言っても過言ではない。

写真の部屋は、そんな眺めを満喫できるコンドミニアム、セントラルパーク・プレイスのワンベッドルーム。浴室は2つあり、面積は887平方フィート。販売価格は235万ドル。

高層階の窓からは、セントラルパークの絶景だけでなく西はジョージワシントンブリッジとハドソン川、東はイーストリバーまで、息をのむようなパノラマビューを楽しめる。建物は、コロンバスサークルの前に位置し、地下鉄ショッピングモール、数々の高級レストラン、リンカーンセンターやカーネギーホールが徒歩圏内。セントラルパークに面し、公園の絶景を楽しめる希少価値のある住まいだ。

問い合わせは電話646・771・4256、
Eメール jamada@redacinc.com、山田 健

(写真提供・リロ リダック)

NY日本総領事館 現地採用職員を募集

応募締め切りは12月9日

ニューヨーク日本総領事館では、財務部の現地採用職員を募集している。関心のある人は、2024年12月9日までに必要書類を送付すること。勤務条件は毎週月曜日から金曜日まで午前9時15分から午後6時で(昼食休憩1時間。週休二日(土、日)、年次有給休暇あり。待遇は年俸約5万ドル(学歴、職歴等により決定)。医療・歯科保険への加入可(一部自己負担)。

勤務場所はニューヨーク日本総領事館。採用時期は12月または来年1月ごろ。業務内容は、幹部秘書業務。業務内容は、幹部秘書業務。業務内容は、幹部秘書業務。業務内容は、幹部秘書業務。

応募方法は、次の書類をEメール kwan@finance@redacinc.com宛てに送付。カバーレター(日本語または英語)、履歴書(日本語または英語)。応募締め切りは12月9日。選考方法は書類選考を通過した方のみ面接日程を通知。電話による問い合わせは不可。

ルームシェア家賃少し安く

NY市第3四半期の平均家賃 1540ドルと着実に値下がり傾向

新型コロナウイルス感染症の影響で、ニューヨーク市の平均家賃が急騰した後、ルームシェア探しのサイト「スぺアルーム」の報告書によると、2024年第3四半期には価格が安定し始め、1540ドルだった。2023年第2四半期にルームシェアの平均家賃が1625ドルのピークに達した後、ニューヨーク市では着実に減少している。

調査対象となった29の都市圏のうち、2024年第2四半期または第3四半期にルームシェアの家賃の平均が過去最高を記録しなかったのは、ニューヨーク市を含めわずか5都市のみだった。ボストン、ロサンゼルス、サンフランシスコ、ワシントンDCとも、ニューヨーク市でこのような事態が起こらなかった理由として考えられる要因のひとつは、すでに需給バランスが調整されていることだ。ニューヨーク市の家賃は下がったとはいえ、依然として非常に高い水準にある。4つの行政区のルームシェアの家賃の平均は、マンハッタンで1891ドル、ブルックリンで1499ドル、クイーンズで1254ドル、ブロンクスで1134ドルとなっている。ニューヨーク市で最もルームシェア家賃が安い地域として選んだのは、ブルックリンのペンソンハースト(月額1002ドル)と、クイーンズのウッドサイド(同1038ドル)およびエルムハースト(同1041ドル)だった。



大きすぎ、小さすぎ、
御社のオフィスの不満を解消します

リダック商業不動産にご相談ください

日系企業と米国の商慣習を熟知したプロによる商業不動産の仲介・コンサルティング

Relo Redac, Inc. | リダック商業不動産 | 212-355-0011 | commercial@redacinc.com |

帰国後の教育を考える

前回引き続き、英語を強化しながら日本の科目を勉強する「国際学校」についてお伝えしていますが、今月最終回は特に大学進学に焦点を当てます。今回も子供さんが国際学校に通われている保護者の方にインタビューにてお話を伺いました。

日本の「国際学校」について(3)

コロンビア大学応用言語学教育博士 高橋純子



筆者：大学進学に関して質問です。やはり国際学校の卒業生は日本の大学への進学が多いのでしょうか。保護者：はい、日本語が強い子は日本の大学進学が多いです。しかし数人の帰国子女などで英語がネイティブに近い子らは、海外の大学に進学する傾向もあります。また英語で勉強したい日本育ちの子らも International student (留学生) として TOEFL (Test of English as a Foreign Language) などを取って海外の大学に行く場合もあります。

筆者：彼らの多くは日本人として「留学生枠」で出願するという形です。それには成績証明やエッセイ、そして何よりも TOEFL や IELTS (International English Language Testing System) 等のテストで大学の必要とする点数を得なければなりません。TOEFL は主にアメリカ、IELTS はイギリスやヨーロッパの大学が中心です。まず大学に合格し、必要書類が送られてきて学生ビザの取得が必須となります。

筆者：最後に国際学校は、言語レベル、学習レベル、そして精神的にもどのような生徒に向いているかと思われませんか？ 保護者：基本的には日本の一学校です。日本国内での大学進学の可能性が大きい場合ですね。また帰国生で英語力がある子らでも、日本語の習得と強化が重要な家庭です。すでに英語が母国語で学習言語も英語で思考能力が発達している子は、よほど言語能力が高い子でない限り日本語での学年レベル、例えば高校なら日本語の小説を読むのが課題ですが、これをこなすのは精神的負担も重くなります。逆に日本育ちの子ですと、英語が得意、英語力に力を入れて向上したい、といった家庭が考えられます。

筆者：近年、日本生まれの年少期から国際学校ではないスクールに入れるのが流行っていますが、違いを明確に区別したいですね。その多くが中学以上は、実は実際ネイティブの学年レベルより低く、英語での小説が読めず学習がこなせない現状があることを、保護者は理解する必要があります。

筆者：「国際学校」は、大谷由里子さんが1963年、奈良県生まれの吉本興業マネージャーを経て、人材活性プロジェクトリーダーとして活躍されています。著書に「元気ゼラリン」をはじめ講師を頼まれたら読む本(中経出版)など多数。

筆者：最後に国際学校は、言語レベル、学習レベル、そして精神的にもどのような生徒に向いているかと思われませんか？ 保護者：基本的には日本の一学校です。日本国内での大学進学の可能性が大きい場合ですね。また帰国生で英語力がある子らでも、日本語の習得と強化が重要な家庭です。すでに英語が母国語で学習言語も英語で思考能力が発達している子は、よほど言語能力が高い子でない限り日本語での学年レベル、例えば高校なら日本語の小説を読むのが課題ですが、これをこなすのは精神的負担も重くなります。逆に日本育ちの子ですと、英語が得意、英語力に力を入れて向上したい、といった家庭が考えられます。

筆者：最後に国際学校は、言語レベル、学習レベル、そして精神的にもどのような生徒に向いているかと思われませんか？ 保護者：基本的には日本の一学校です。日本国内での大学進学の可能性が大きい場合ですね。また帰国生で英語力がある子らでも、日本語の習得と強化が重要な家庭です。すでに英語が母国語で学習言語も英語で思考能力が発達している子は、よほど言語能力が高い子でない限り日本語での学年レベル、例えば高校なら日本語の小説を読むのが課題ですが、これをこなすのは精神的負担も重くなります。逆に日本育ちの子ですと、英語が得意、英語力に力を入れて向上したい、といった家庭が考えられます。

筆者：最後に国際学校は、言語レベル、学習レベル、そして精神的にもどのような生徒に向いているかと思われませんか？ 保護者：基本的には日本の一学校です。日本国内での大学進学の可能性が大きい場合ですね。また帰国生で英語力がある子らでも、日本語の習得と強化が重要な家庭です。すでに英語が母国語で学習言語も英語で思考能力が発達している子は、よほど言語能力が高い子でない限り日本語での学年レベル、例えば高校なら日本語の小説を読むのが課題ですが、これをこなすのは精神的負担も重くなります。逆に日本育ちの子ですと、英語が得意、英語力に力を入れて向上したい、といった家庭が考えられます。



筆者：最後に国際学校は、言語レベル、学習レベル、そして精神的にもどのような生徒に向いているかと思われませんか？ 保護者：基本的には日本の一学校です。日本国内での大学進学の可能性が大きい場合ですね。また帰国生で英語力がある子らでも、日本語の習得と強化が重要な家庭です。すでに英語が母国語で学習言語も英語で思考能力が発達している子は、よほど言語能力が高い子でない限り日本語での学年レベル、例えば高校なら日本語の小説を読むのが課題ですが、これをこなすのは精神的負担も重くなります。逆に日本育ちの子ですと、英語が得意、英語力に力を入れて向上したい、といった家庭が考えられます。

「ザンビアに行って来ました」

ザンビアは、一夫多妻制の国。平均年齢は18・7歳。自宅での出産は認められていないという点で、妊婦さんは、陣痛が始まると2時間、3時間歩いてお産所まで行かなければならない。なので、村にダンボールのお産所を作れないかというのが、ダンボール会社の神田産業さんの思いです。

筆者：「ザンビアに行きました」は、大谷由里子さんの著書「ザンビアの心」の一部です。この本は、ザンビアの現状と、日本人がどのように貢献できるかについて詳しく描かれています。著者は、ザンビアで10年以上生活し、現地の人々と深く交流してきました。この本を通じて、読者はザンビアの文化や社会について理解を深めることができます。

商業用/住宅の賃貸・売買・管理
ユピア
Upia Properties LLC
Tel: 917-549-5157
大島 みゆきまで日本語で
e-mail: miyuki3533@gmail.com

期間限定! 展示品・家具・家電
半額セール
Tel: 516-883-0002
総合家具センター KIKUインテリア
151 Main St., Port Washington, NY info@kiku-ny.com

Daniel Gale Sotheby's International Realty
マンハッタンへの通勤も便利!
ロングアイランドでの賃貸・売買
お気軽にご相談ください
生賀 恵美 (Emi Shoga)
Associate Real Estate Broker
(917) 516-883-2900 (917) 516-808-8305
emishoga@danielgale.com

水道と電気の便利屋
緊急修理にも対応
ライト、スイッチ、コンセントの修理
キッチン、バスルーム水栓の修理
シンクの詰まり、配水管の修理
トイレの修理、ウォシュレットの設置
その他、ご事情に合わせて承ります。
ハンディー津テック
お問い合わせは松田まで
365/7days サービスコール・テキスト
C 917-678-0297
サービスエリア
North Jersey, Westchester, CT

SHOEN REALTY INC
House For Rent: Harrison, NY
\$5,000/mo
3BR/2.5BTH
about 2,000sqft
Bright spacious home with a lot of charm.
Walking distance to RRS, School and shops
荘園不動産 NY & CT Licensed Real Estate Broker
Main Office : 914-921-1616
32 High Street, Rye, New York 10580
Manhattan Office : 212-226-4545
Greenwich, CT : 203-861-2525
E-Mail : info@shoenrealty.com
www.shoenrealty.com

不動産のことなら安心して
おまかせください。お陰様で
26周年
売買・賃貸・管理・投資用物件など、
きめ細かいお手伝いをさせていただきます。
Tel: 212.685.7552
e-mail: nobu@snsrealty.com
www.snsrealty.com
エージェント募集!

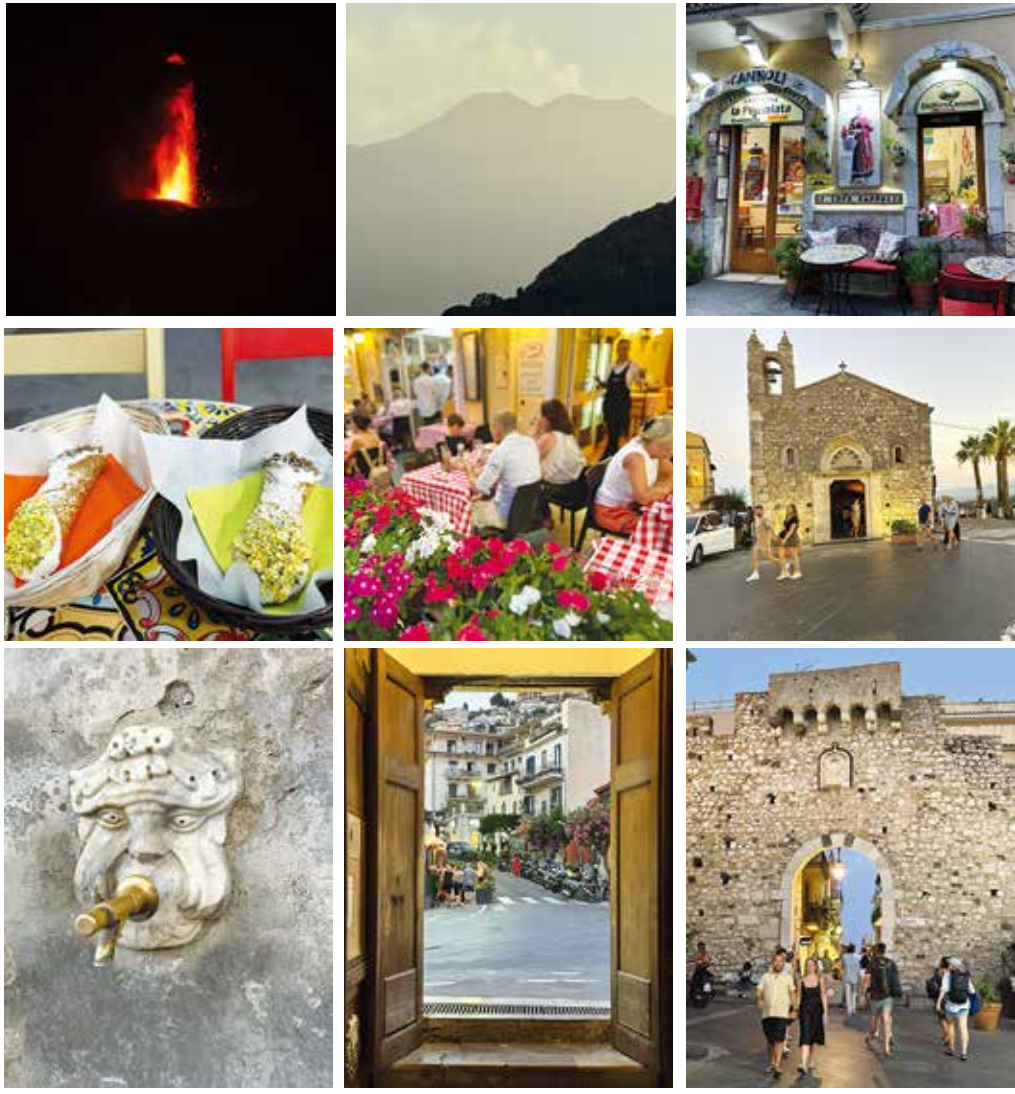
株式会社エイブル
ニューヨーク支店
110 West 40th Street, Suite2000
New York, N Y10018
(Bet. Broadway & 6th Avenue)
日本国内 800拠点 海外拠点
[New York | Boston | London | Hong Kong | Taipei | Kaohsiung | Seoul | Beijing | Tianjin | Shanghai | Shenzhen | Guangzhou | Hanoi | Ho Chi Minh | Bangkok | Phnom Penh | Manila | Singapore]
日本語でお気軽にお問い合わせ下さい
Tel: 212-391-5547
E-mail: ny@able-global.com
www.able-nw.com/newyork/
able_newyork

STARTS
スターツニューヨーク
世界21か国、
34都市の海外ネットワーク。
売買・賃貸・住替・物件管理
短期サービスアパート、
不動産全般お任せ下さい!
295 Madison Avenue Suite 925, New York, NY 10017
TEL: 212-599-7697
Email: otoiawase@startsnewyork.com
求人

FURUMOTO REALTY
日系コミュニティーを支えて50年 ~次の50年へ
50th Anniversary 古本不動産
豊かな未来へ繋げたい
一人一人の幸せづくりを
サポートします
賃貸・売買・NYで起業される方、お気軽にご相談を!
【求人】*古本までご連絡を:takfurum@aol.com
マンハッタン: 212-758-8118・ニュージャージー: 201-944-1075・ウエストチェスター: 914-472-8100・furumoto.com

TRAVEL

数年、ある本に出会った。黄色い表紙が素敵なその本には「Seeking Sicily: A Cultural Journey Through Myth and Reality in the Heart of the Mediterranean」とタイトルがついていた。表紙に描かれていたのは、シチリア島のシラクサの街並み。その本は、シチリア島の歴史、文化、そして神話について、著者のリチャード・マクブライドが、シチリア島の旅を通して、その魅力を伝える。その本は、シチリア島の歴史、文化、そして神話について、著者のリチャード・マクブライドが、シチリア島の旅を通して、その魅力を伝える。



第1話 シチリアへ

ジャズ・ピアニスト浅井岳史のシチリア・マルタ旅日記

老舗KLMの飛行機は順調。途中アムステルダムで接続が1時間未満で少々慌てたがなんとかなって飛行機はシチリアのカタニア空港に無事到着した。規模も雰囲気もアテネに似ている。最初の仕事はレンタカーをピックアップするところ。何故か誰も並んでない。予約したフォルクスワーゲン・ゴルフを出せと言ったが、イケメンのイタリア紳士が「アップグレードせよ」としつこい。17日も運転するのなら、オートマチックで性能の良い車が良いというのでBMWを勧めてきた。あまりにもしつこい。彼のいうことはかなり

的を突いていたので、結局騙されてBMWを借りることになった。が、駐車場でピックアップした瞬間に彼に感謝してしまっただけでいい！

最初の目的地はタオルミナである。数年前にG7サミットが行われ、その画像に写った古代ギリシャの劇場に感動した風光明媚な街である。事前の下調べでは空港から1時間のドライブであったが、いざGPSに打ち込んでみると2時間かかるといふ。途中、ゲイグルマップのアルゴリズムが悪いのがわかり、Wazeと併用しながらなんとか1時間半で行くことができた。途中エトナ山をかすめ

る。エトナはヨーロッパの活火山であり(ポンペイのヴェスビオス火山の従兄弟であるらしい)出発の1週間前に爆発があり、カタニア空港が開鎖された。空港が再開されたものの、心配でAirBnBに大丈夫かと問い合わせたら、「いいものごと心配いらないよ。運がよければ溶岩が見れるわよ」と超楽観的な答えが返ってきたので、こちらも超楽観的に出かけた。

近くから見ると壮大である。ヨーロッパ有数の山であることが見て取れる。最後は高速を気持ちよく駆け抜け(さすがはBMW 118dだ)、山を登り狭い道が入り組む古い街に入

シチリアの古都タオルミナに来て無事アパートにエックイン。が、ここで休んでいる訳には行かない。早速夕方街に出て、チェイが教えてくれたスーパ「Deo」に繰り出した。こんな古代の街にも真新しいスーパーがあつて中々良い買い物できた。レトルトだが美味しいパエリア、パン、野菜と果物、美味しそうな夕食を調達した。通りには良い感じのレストランが良い感じで並んでおり、明日は繰り出して

10月28日から30日にかけてトヨタ博物館(愛知県長久手市)、11月1日に富士モータースポーツミュージアム(静岡県小山町)で世界自動車博物館会議(World Forum for Motor Museums)が開催され、私も国立科学博物館が事務局を務める全国科学博物館協議会を代表して参加してきました。

同会議は、「自動車を収集展示する博物館関係者が集うフォーラム」として1989年9月より隔年ごとに開催されていますが、今年が初めてのアジアでの開催で、韓国やオーストラリアをはじめアジア太平洋地域を含め17か国から約200名の参加がありました。アメリカからは、ヘンリー・フォード博物館、ピター・セン自動車博物館などが参加していました。

今回のテーマは、『温故知新/ Hindsight Insight Evolution』であり、過去を学び、知見を深め、今後につなげていくという、実に



は、本来営利を目的とする企業ですので、オールドカーを修理したり、保存・展示したりすることは本来の目的ではなく、新車を買ってもらいたいというのが第一目的なのだろうと思います。しかしながら、各社にレストア部門があることにより、オーナーの方々も愛する自動車をいつまでも運転し、それを企業が一生懸命修理することで、企業に対する信頼感も醸成されるということもあります。また、自動車文化の発展によって、イギリスのように自動車に係る税金が安くなるという効果も期待できるのではないかと考えます。日本でも、鉄道車両や船舶に次いで、ようやく2020年に東京市営のいわゆる「円太郎バス」が国の重要文化財に指定され、2021年には国鉄バス1号車も重要文化財に指定されました。各企業が有するヒストリックカーが重要文化財になるのも、時間の問題ではないかと思

世界自動車博物館会議

ウェブ版独自コンテンツ

週刊NY生活 **ギャラリー**

鋭いアーティストの作品を展示販売。掲載作家と作品は随時増えていきます。是非ご覧ください!

出展アーティストも募集中!! (1人、1年間10作品掲載可能) 出展費などお問合せは担当三浦まで miura@nyseikatsu.com

<https://nyseikatsu.com/gallery/>

★観光ツアー★

★空港送迎★

★ミュージカル割引チケット★

★展望台割引チケット★

ニューヨーク旅行の **ワンストップ ニューヨーク旅行の** 全てがそろった旅行会社

「あつとニューヨーク」で検索!

あつとニューヨーク 検索

ニューヨーク旅行専門・現地のスペシャリスト **あつとニューヨーク**

電話:(212) 489-9070 住所: 939 8th Ave, Suite 504

印刷物、セールスプロモーション用品

のことなら何でもお問い合わせください

kkobo kkobo.com • kkobo@me.com

栗原祐司の **ミュージアム・ネットワーク**

第502回

EVENT GUIDE

EVENT

■第95回メーシーズ感謝祭パレード=11/28 8:30~12:00 今年もスノーピーやピカチュウ、カンフーパンダなど22のパルーン、33のフロート、11のマーチングバンド、24組のパフォーマンス等がにぎやかにパレードする。ルートはセントラルパークの西側77丁目からスタートし、6番街を南下してメーシーズデパートのある34丁目ヘラルドスクエアまで。NBC局にて生放送される。

■ロックフェラーセンター・クリスマスツリー点灯式=12/4 Rockefeller Center (30 Rockefeller Plaza) 11/9にマサチューセッツ州から到着した今年のツリーが煌びやかなライトをまとい、毎年恒例の点灯式を行う。

■第127回ジャパンフェス=12/7 SOHO area (Broadway between East Houston Street and Bleeker Street) 12:00~20:00 人気の日系ストリートフェア。今年最後となる今回は「JAPAN Fes X Winter Night Market」として開催。お弁当からドリンク、スイーツまで日本の味が楽しめる。詳細は <https://www.japanfes.com>

CLASS/SEMINAR

■河合塾・帰国生大学入試説明会 2024 = 11/17・12/1・15 13:00~15:00 帰国生大学入試の概況と今後の受験対策を解説するオンラインセミナー。帰国生大学入試を熟知し、長年北米で受験生の指導をしている進学アドバイザーが分かりやすく説明する。申し込みは <https://forms.office.com/r/6XcBRr3hB5> から。

MUSIC

■トシカブチーノのニューヨークキャバレーショー「THE 昭和歌謡・夜もヒッパレ！」= 12/1 15:00 The Red Pavilion (1241 Flushing Ave, Brooklyn) 今回は昭和歌謡の歌姫・ちあきなおみの珠玉の名曲からアニソン、Adoの大ヒット曲「唱」まで約30曲を披露する。カバーチャージ: \$30、当日\$40 (ミニマム2ドリンク)。詳細は <https://www.theredpavilion.com/>



THEATRE/DANCE

■わとく座公演「Silent Green」= 11/27・29・30・12/1 19:00 イーストビレッジ・ベースメント (321 E 9th St.) 上野和徳がディレクターを務めるダンスカンパニー「わとく座」による、音楽とダンス、アートを融合した公演。音楽、舞踏、ダンスと人形劇を融合し、木々の静かな知恵と地球との共通のつながりを講じるユニークなパフォーマンス。入場料: \$25.31 詳細は <https://www.eventbrite.com/e/silent-green-tickets-1061794458809>

ART

■文楽バックステージ= 2025年1/19まで Japan Society Gallery (333 E 47th St) 「文楽の舞台裏と現代アーティストによる文楽の再解釈」という副題のもと、日本を代表する人形浄瑠璃文楽の舞台裏を垣間見ることが出来る展覧会。出演者や職人が活用している人形や道具を紹介する。入場料: 一般\$12、シニア・学生\$10、JS会員・16歳以下は無料。詳細は <https://japansociety.org>



Photo Zoran Jelenic

トロックスの愛称で人気の男性のみで構成される「トロカデロ・デ・モンテカルロ・バレエ団」のNY公演が12月17日(火)から2025年1月5日(日)まで、チェルシーにあるジョイス劇場(8番街175番地、19丁目)で上演される。上演作品は、ジョージ・バラシンの「シンフォニー・イン・C」にインスパイアされたデュランテ・ヴェルゾラの「シンフォニー」のニューヨーク初演をはじめ、「ジゼル」「レイモントの結婚」「白鳥の湖」など。

同団所属の日本人ダンサー1名、吉野鷹臣(よしの・たかおみ)さんと岩濱翔平(いわはま・しょうへい)さんも出演予定。今年18日(水)に同バレエ団の創立50周年を記念した「パースデー・パツシユ・フアンドレイジング・ガラ」も行われ、午後5時からディナー、7時30分からはパフォーマンス、9時30分からはパーティーが開催される(この日は特別料金)。入場料は20ドルから。チケット・詳細はウェブサイトを参照する。 <https://www.joyce.org>

日本人ダンサーも2人
トロックスバレエ団
NY公演12月17日から

SAMURAI MAMA
Tavern・Udon Noodle
205 Grand St., Brooklyn, NY 11211
(地下鉄L Bedford駅徒歩5分)
Tel: 718-599-6161
Pick Up & Delivery Available in Brooklyn
Visit Our Website for Details
www.samuraimama.com

元々感謝祭は1620年にマサチューセッツ州プリマスにたどり着いた英国からの入植者の一団が、過酷な冬を乗り越えたことに感謝する祝い事として始まった。7月から10月にかけて州ごとに開催されていた祭りを、南北戦争終了後にカンタクト大統領が国家として団結を取り戻すために連邦の日と定め、11月最終の木曜日を制定した。その感謝祭を、11月の第4週の土曜日に変更した。アメリカは

大恐慌で予定1週間早める

感謝祭はなぜ11月の第4週?



ジェニー・オーガスタ・ブランズクーム作「プリマスでの最初の感謝祭」

カが大恐慌の痛手から立ち直る中、感謝祭を1週間前倒しにすることで小売業界の活性化と、失業者の臨時雇用促進を狙ったことだった。しかし、この日程変更は非常に不評で、感謝祭発祥の地と言えるプリマスの市議会は、ルーズベルト大統領に「感謝祭は宗教的な祝日であり、大統領には商業上の利益のために日程を変更する権利はない」と怒り、抗議文を送り、プリマスは新日程を認めないと発表した。

感謝祭の日程をめぐる国は分裂。ニューヨーク州は第4週の感謝祭に反対し、残りの22州は大統領提案の新日程に従った。ちなみにテキサスの3州は両方の日程を祝う「ダブル感謝祭」を露呈した。そんなすつたもんを連邦議会は11月の第4木曜日を感謝祭の日として恒久的に定める決議を可決し、現在に至る。

日本の伝統や四季折々の美を「ショップNY生活」から

週刊NY生活が運営するショッピングサイト「ショップNY生活」では、日本の伝統や「美」に関する商品をご紹介します。

KIMONO文珠庵

パーティーの主役はあなた

しなやかに美しく日本の美をまとう

「ショップNY生活」は、KIMONO文珠庵がお送りする上質な和の質感と華やかさを備えた着物ドレスの取り扱いを開始いたしました。・同社のドレスは、どれも、新品の着物、帯、羽織の生地を使用して制作する一点ものです。



広島筆産業株式会社

化粧筆セット

経済産業大臣指定伝統工芸品「熊野筆」の中でも最高品質の同社の化粧筆は世界の著名なメイクアップアーティストから愛されています。



Anything

日本の伝統前掛け

江戸時代から続くワークウェア「前掛け」を100年以上前の織機を使用し伝統の技法で作る「本物」。ギフトとしても人気です。



取り扱いブランドや商品はこれからも増えていきます。ご期待ください!!

shopnyseikatsu.com



ミュージカル「Maya - The Musical」公演21日
フルーツ奏者佐伯麻由が演奏

2019年にオープンした、チーヤン・NG作曲、エリック・ソレルズ作詞のミュージカル「Maya - The Musical」が11月21日(木)午後7時からニュージャージー州パースペクティブ・センターのシンフォニー・スペース(アール・ドゥエー2537番地・95丁目)で開催される。このミュージカルは、National Asian Artists Project)とプロダクション・ミュージカルズによって提供される作品で、インドの独立運動の最中に世界に名を残したい野心的な詩人が、家族に対する義務と自由を求める友人たちとの間で揺れ動くさまを描いている。チーヤン氏の音楽は、インドの古典音楽と西洋のポップスを融合させた現代的な曲で、ミュージ



© ELF and all related characters and elements © & ™ New Line Productions, Inc. (s24)

カル界でも注目を集めている。主演の麻由は、プロダクション・ミュージカルズで活躍するスター俳優たちが出演する。今回、オーケストラで重要な役割を果たすフルート奏者佐伯麻由が抜擢された。佐伯はオフロードウエー「屋根の上のバイオリン弾き」ミュージカル「秘密の花園」や「ミス・サイゴン」でもフルート奏者としてキャリアを積み、自身のアルバム「Hope」も発表し、長年、NYや米国内で活躍している。

入場料は一般54ドル。シニア30ドル、学生25ドル。チケットの詳細はウェブサイトで <https://www.symphonyspace.org/events/vp-maya> を参照。

NAAP PROSPECT MUSICALS
 present a DISCOVER Series & IGNITE Series Concert
Maya THE MUSICAL
 Book & Music by CHEEYANG NG Book & Lyrics by ERIC SORRELS
 PETER NORTON SYMPHONY SPACE ONE NIGHT ONLY: November 21, 2024, 7:00pm

映画で音楽鑑賞会
リンカーンセンターで

NYフィルハーモニー管弦楽団は12月19日(木)から22日(日)まで、リンカーンセンターのデヴィッド・ゲッフェン・ホールにて、家族で楽しめる映画・音楽鑑賞会「エルフィン・コンサート」を上演する。クリスマス映画の「エルフィン」を大型スクリーンで上映しつつ、同映画の音楽を手掛けたジョン・デブニーの楽曲をNYフィルが演奏する。映画は、孤児院の赤ん坊バディがサンタの袋に紛れて北極に連れていかれた妖精エルフたちに育てられ、数年後に自分が人間であることを知る。大人になつたバディはエルフの制服を着て、本当の父親を探しにニューヨークへと旅立つファンタジーコメディ。

開演時間は午後7時30分、日曜のみ午後2時から。2時間15分。入場料は60ドルから。チケット・詳細は www.nyphil.org を参照。

ハリヤマ・バレエ
新スタジオ開校5周年祝う
来年はスクール開校20周年に

ハリヤマ・バレエは、新スタジオ開校5周年を祝うイベントとして、6月8日に20周年公演が盛大に行われる。針山が集まった多くのファンに感謝の言葉を述べた。さらには来年はスクール開校20周年を迎える節目ともなり、来年にかけてさまざまなイベントや公演が企画されており、その集大成として6月8日には20周年公演が盛大に行われる。



HINOMARU
 Limousine and Tours
 New York, USA

日の丸
 リムジンサービス

www.hinomaru-limo.com

空港送迎・観光・企業訪問
 コーポレートアカウント
 お問い合わせは
email: hinomaru@rcn.com

ドライバー募集 上記Eメールアドレスにご連絡ください。

車のあれこれ **お任せください!**

MEISEI AUTO
 メイセイオート

◎ Auto一般 コンサルティング業務
 ☆新車、中古車の販売、手配の紹介サービス
 ☆中古車の無料査定、引き取りサービス
 ☆車の登録及び車検代行サービス(NJ州のみ)
 ☆その他、いつでもご相談に応じます。

201-482-4921 516-236-3657 • Email: meiseiauto@yahoo.com
 135 Fort Lee Rd, Suite LL2, Leonia, NJ 07605

営業時間 月火水金土 10:00am-4:00pm

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科
JEFFREY M. AHN, M.D.

PARK AVENUE MEDICAL CENTER

診療科目

- アレルギー**
アレルギー性鼻炎
アレルギーテスト、注射治療
- 蓄膿症**
CTナビゲーションによる内視鏡手術
バルーン拡張術(Balloon sinuplasty)
- いびき・睡眠時無呼吸症**
ダビッチシステムによる
舌根・口蓋への手術
- 鼻づまり・扁桃腺炎・声帯ポリープ
頭頸部腫瘍・小児耳鼻咽喉科・中耳炎

コロナ大学医学部耳鼻咽喉科教授歴二十年
 現 University of Pennsylvania 副教授
 顔面形成外科クリニックディレクター
 睡眠障害外科治療ディレクター
 米国協会認定耳鼻咽喉科専門医・形成外科専門医

ご予約 日本語アシスタントが常時サポート可

マンハッタンオフィス
 診察日:月・水・金 電話予約:平日9am~5pm
 45 Park Ave. 1st Fl.(グランドセントラル駅のそば、36thと37th St.の間)
 ▶日本語 Tel: 212-714-9117

フォートリーフオフィス
 診察日:火・木・土 電話予約:平日9am~5pm
 1485 Palisade Ave. (GWブリッジ近く)
 ▶日本語 Tel: 201-461-4714

・患者同士の接触を最低限にするため、クリニックの**予約管理システムを完備**
 ・**COVID-19検査済みの医師とスタッフ**による完全安全診察を行っております

<https://www.parkavenuemedicalcenter.com/>

Overseas Japanese Family Dental P.L.L.C.
海外邦人歯科クリニック

各種歯科保険取扱 www.ojfd.com

日本語で受診可能
アメリカでの歯科治療は 確かな技術を持つ専門医にお任せ下さい

- 補綴歯科(クラウン・ブリッジ・インプラント) Bo Chun, D.D.S.
前コロンビア大学歯科補綴専門医課程臨床教授
- 小児歯科 Robert Limb, D.M.D.
- 矯正歯科 Hyun Park, D.M.D.
- 神経(根管)治療 Shiang Huang, D.M.D.
- 歯周病専門医 Robert Weber, D.D.S.

当院の歯科医はすべてスペシャリストです。コロンビア大学、ニューヨーク大学卒業の専門医が、お口の中全体の機能回復に努めた治療を心がけています。日本人の患者さんを25年以上診察しています。歯科矯正無痛検診実施中。

MANHATTAN 20 East 46th St. # 601, New York, NY 10017
 Mon・Tue・Thu・Fri: 8:30am - 5:30pm, Wed: 8:30am - 7:00pm Tel: (212)751-5648

MAMARONECK New Location 1600 Harrison Ave. # 105, Mamaroneck, NY 10543
 Mon-Wed: 8:30am - 5:30pm, Thu&Fri: 8:30am - 7:00pm, Sat: 8:30am - 3:00pm Tel: (914)698-3800